



Société fribourgeoise des tireurs sportifs

69ème Rapport annuel

présenté à l'assemblée ordinaire des délégués
le 24 février 2017 à Tavel



20

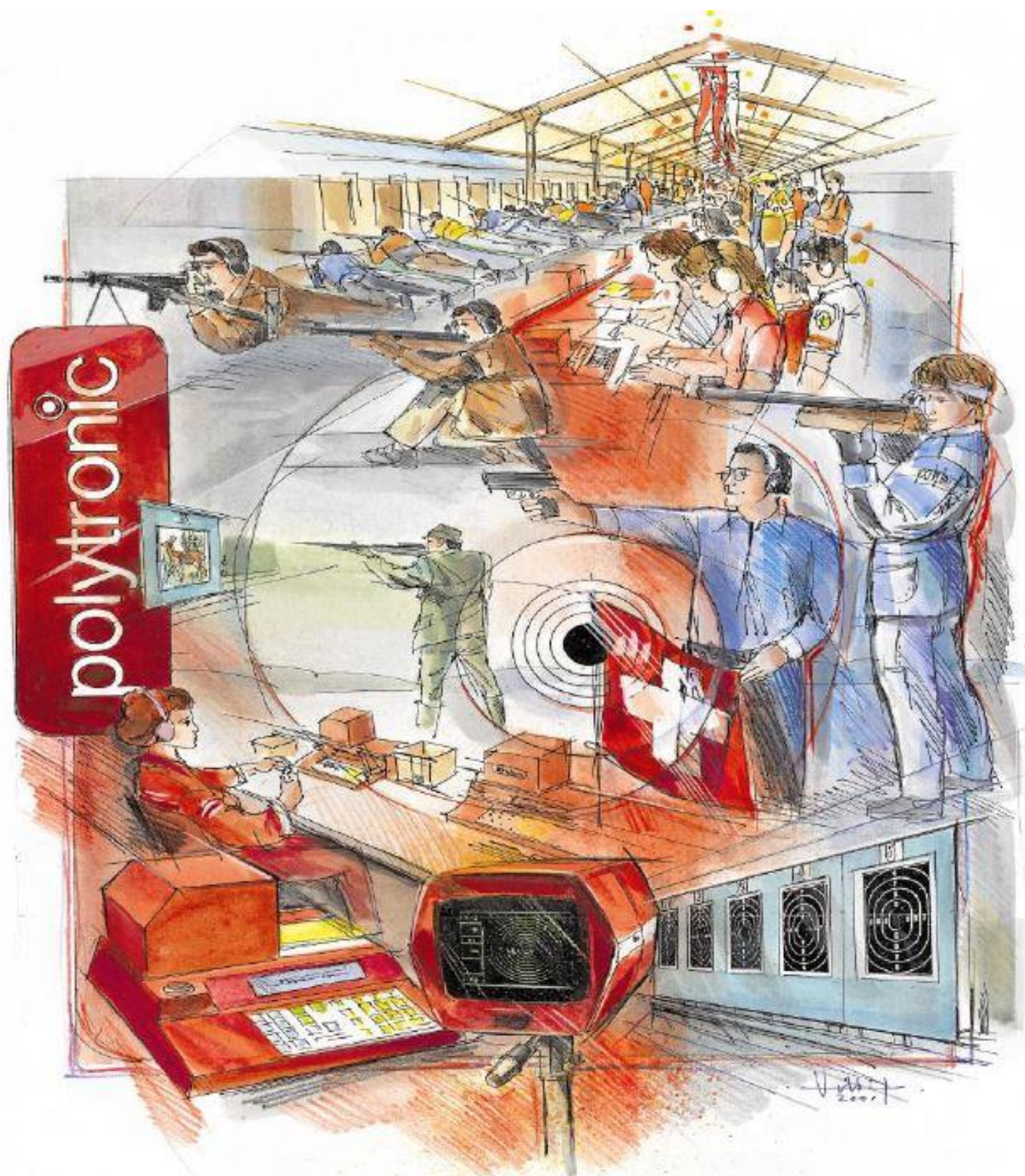


16

Freiburgischer Sportschützenverband

69. Jahresbericht

z. Hd. der ordentlichen Delegiertenversammlung
vom 24. Februar 2017, in Tafers



POLYTRONIC INTERNATIONAL SA
5630 MURI
Tel. 056 675 99 11/Fax. 056 675 99 12
www.polytronic.ch



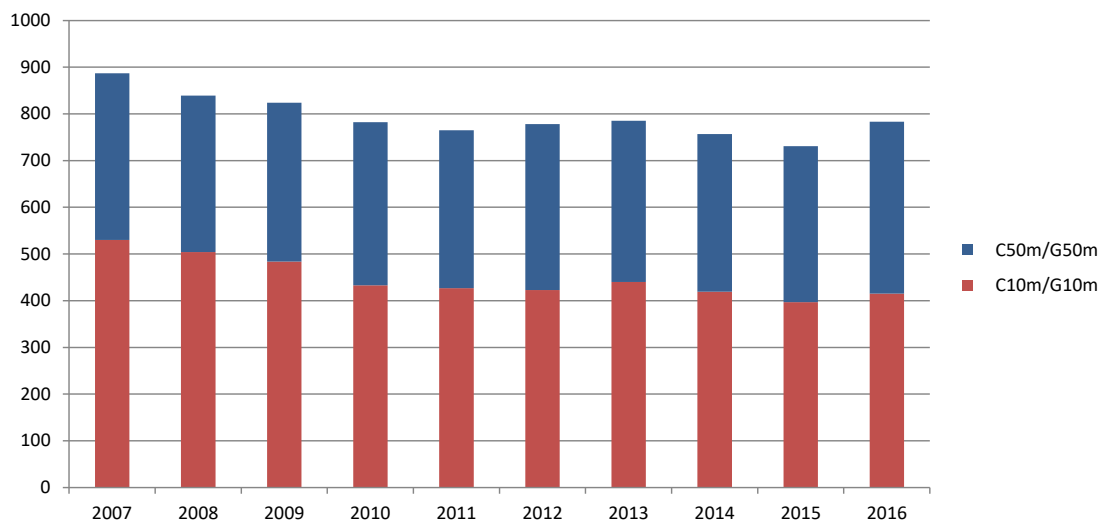
ORDRE DU JOUR / TRAKTANDEN

1. Salutations, constitution de l'assemblée, nomination des scrutateurs
2. Procès-verbal de la 68^{ème} assemblée des délégués à Bulle
3. Rapport du président
4. Comptes 2016 et rapport des vérificateurs
5. Budget 2017
6. Comité cantonal : situation générale / élections
7. Rapports Carabine 10 m, 50 m et match/relève
8. Remise des distinctions de la FST, de la SFTS et des prix spéciaux
9. Désignation du lieu de la prochaine assemblée
(districts Broye+Glâne+Veveyse)
10. Propositions:
 - du comité cantonal
 - des sociétés
11. Divers

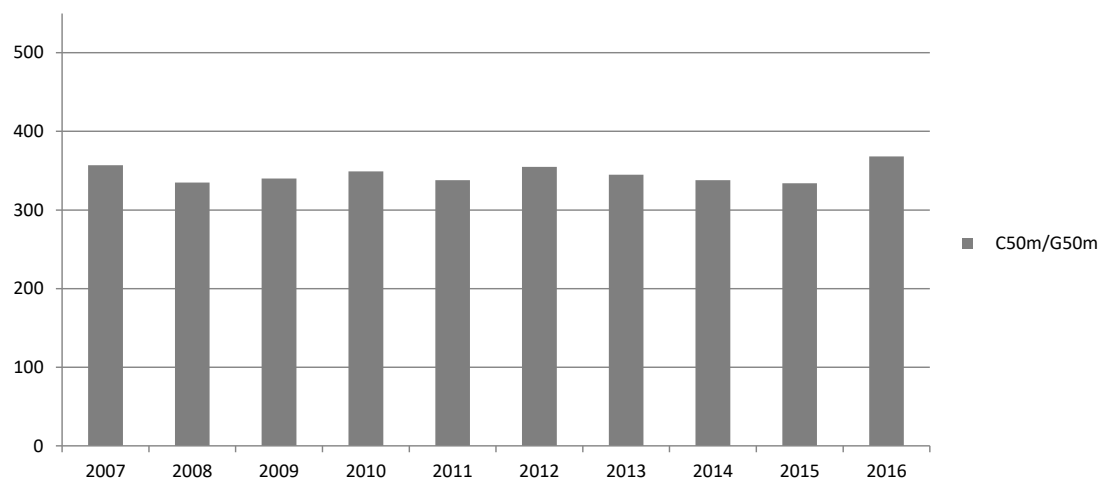
-
1. Begrüssung, Konstituierung der Versammlung, Wahl der Stimmenzähler
 2. Protokoll der 68. Delegiertenversammlung in Freiburg
 3. Bericht des Präsidenten
 4. Jahresrechnung 2016 und Revisorenbericht
 5. Budget 2017
 6. Kantonalvorstand: allgemeine Lage / Wahlen
 7. Berichte Gewehr 10 M, 50 M und Match/Nachwuchs
 8. Überreichung der Auszeichnungen des SSV und des FSSV sowie der Spezialpreise
 9. Bestimmung des Ortes der nächsten Delegiertenversammlung
(Bezirke Broye+Glâne+Vivisbach)
 10. Vorschläge:
 - des Kantonalvorstands
 - der Vereine
 11. Verschiedenes

Effectifs SFTS / Bestände FSSV

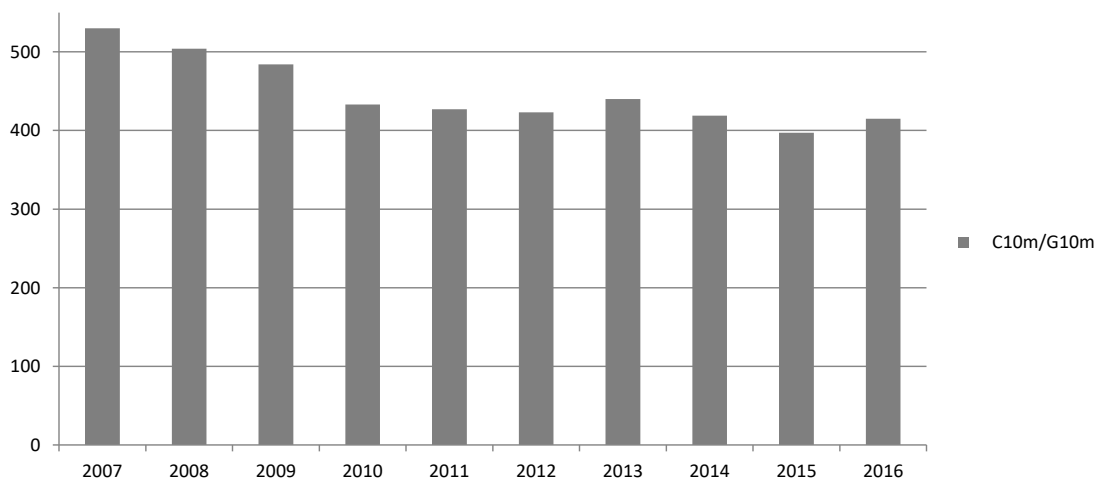
	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
C10m/G10m	530	504	484	433	427	423	440	419	397	415
C50m/G50m	357	335	340	349	338	355	345	338	334	368
Total	887	839	824	782	765	778	785	757	731	783



C50m/G50m

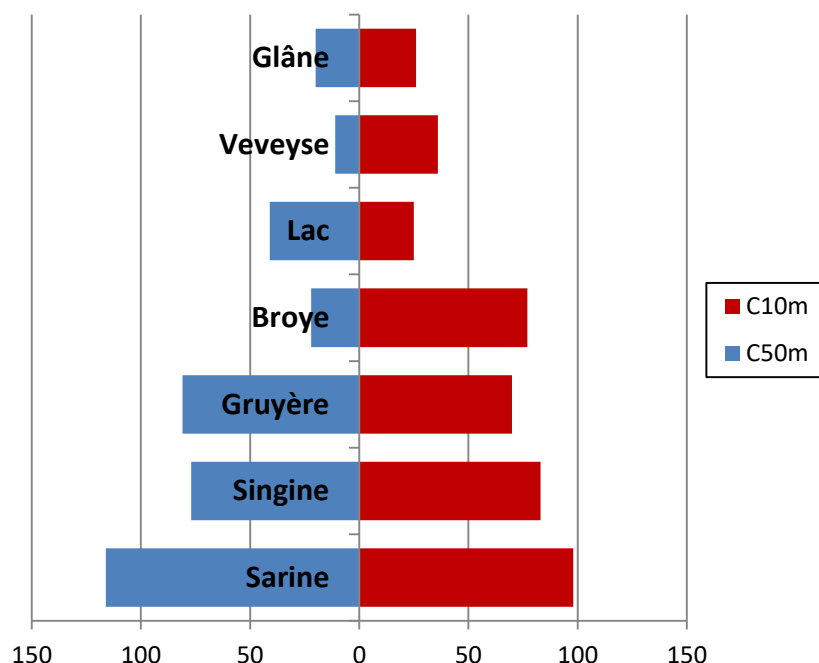


C10m/G10m

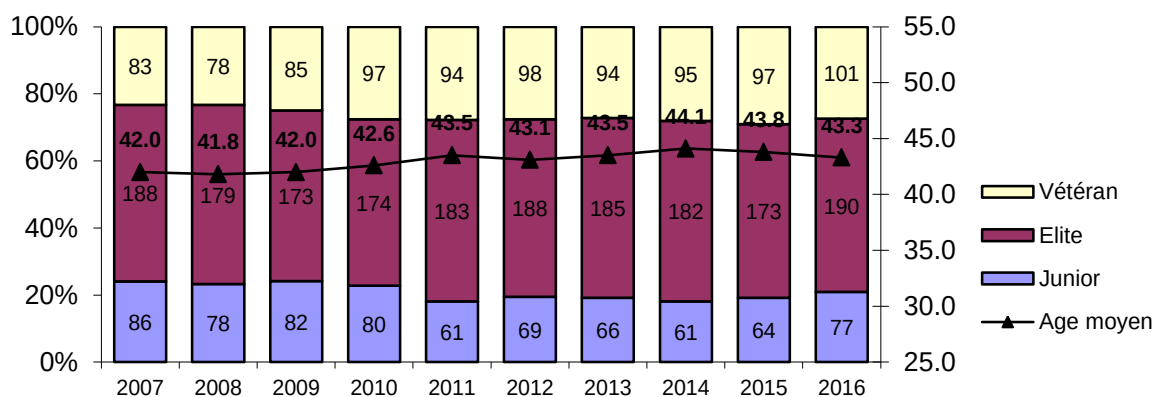


Répartition géographique année du rapport

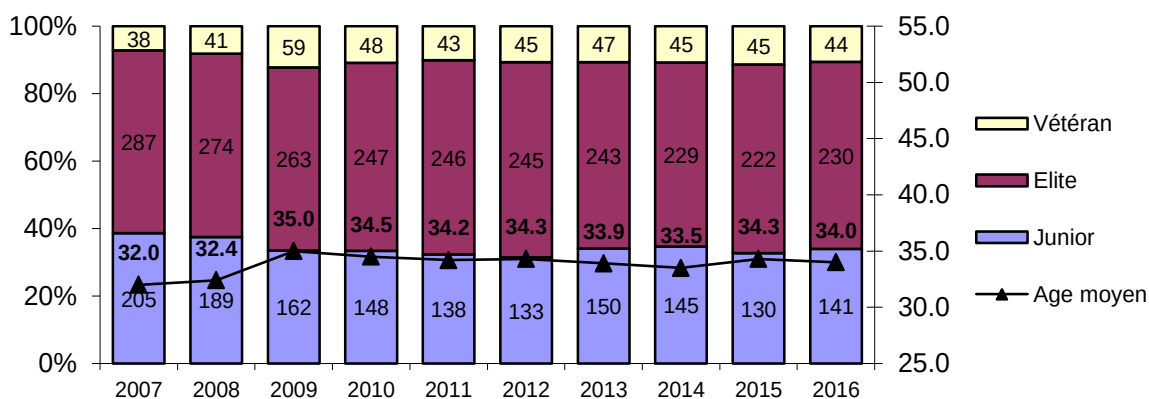
	C10m	C50m
Sarine	98	116
Singine	83	77
Gruyère	70	81
Broye	77	22
Lac	25	41
Veveyse	36	11
Glâne	26	20



C50m	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Junior	86	78	82	80	61	69	66	61	64	77
Elite	188	179	173	174	183	188	185	182	173	190
Vétéran	83	78	85	97	94	98	94	95	97	101
Age moyen	42.0	41.8	42.0	42.6	43.5	43.1	43.5	44.1	43.8	43.3



C10m	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016
Junior	205	189	162	148	138	133	150	145	130	141
Elite	287	274	263	247	246	245	243	229	222	230
Vétéran	38	41	59	48	43	47	45	45	45	44
Age moyen	32.0	32.4	35.0	34.5	34.2	34.3	33.9	33.5	34.3	34.0



Effectifs SFTS / Bestände FSSVLicences
C10M =415Licences
C50M =368

1.37.0.00.002	Alterswil KKSM		23
1.37.0.00.003	Attalens Sté de tir à air comprimé	21	
1.10.0.03.208	Avry-devant-Pont Société de tir	9	
1.37.0.00.038	Avry-sur-Matran Société de tir	26	
1.37.0.00.006	Bulle Petit Calibre		43
1.10.0.03.220	Bulle Sté de tir à air comprimé	30	
1.37.0.00.008	Châtel-St-Denis Petit Calibre		11
1.37.0.00.013	Chavannes-les-Forts Tir Sportif	16	20
1.37.0.00.010	Cordast Sportschützen		8
1.37.0.00.011	Corpataux Petit Calibre		11
1.37.0.00.012	Cottens et Environs Société des tireurs sportifs	20	21
1.37.0.00.028	Courlevon Sportschützen		33
1.10.0.06.245	Domdidier, Sté de tir Pistolet et Petit calibre		22
1.10.0.06.246	Dompierre-Russy, Sté de Tir Les Carabiniers	13	
1.37.0.00.014	Farvagny-le-grand Sté de tir à air comprimé	22	
1.37.0.00.035	Fribourg Les Routiers Société de tir au Fusil	4	
1.10.0.01.267	Fribourg Société de tir de la Ville	26	
1.37.0.00.015	Fribourg STS Les Amis du Petit Calibre		41
1.37.0.00.044	Heitenried Luftgewehrsektion	25	
1.37.0.00.018	Jaun Kleinkaliberverein		13
1.37.0.00.020	La Roche Sté de tir au P.C. L'Amicale		25
1.37.0.00.051	Le Crêt FR Société de tir Air comprimé	15	
1.37.0.00.042	Lully, Tir sportif "la Mouche"	25	
1.10.0.01.292	Marly Société de tir		22
1.37.0.00.025	Plaffeien und Umgebung Kleinkaliber Klub		34
1.37.0.00.043	Pont-la-Ville Société de Tir Air Comprimé	21	
1.37.0.00.048	Ried Schützengesellschaft 10 m	25	
1.10.0.02.058	Schmitten-Flamatt, Sportschützen		20
1.10.0.02.129	St. Antoni Schützengesellschaft	9	
1.37.0.00.031	Tafers Sportschützen	40	
1.37.0.00.019	Taverniers-La Corbaz Sté des tireurs sportifs		21
1.10.0.06.291	Torny et environs, Sté de tir sportif	10	
1.10.0.02.147	Ueberstorf Feldschützen	9	
1.37.0.00.049	Vuadens Sté de tir carabine 10m	10	
1.37.0.00.030	Vully-Broye Sté de tir Air comprimé	39	

COMITÉ CANTONAL + ENTRAINEURS / KANTONALVORSTAND + TRAINERN
--

Présidents d'honneur Ehrenpräsidenten	BULLIARD Jean Rte des Pervenches 5, 1700 Fribourg	026 466 34 00
	TORNARE Paul Rue Pierre Sciobéret 2, 1630 Bulle	026 912 58 41

Entrée au comité en...

Président Präsident	ROUBATY Daniel Ch. du Couchant 19, 1752 Villars/Glâne droubaty@sftsfssv.ch	026 402 99 67 079 120 27 26	2012
------------------------	--	--------------------------------	------

Caissier / Cartes-couronne Kassier / Kranzkarten	DESCLOUX Frédéric Rue Alexandre-Cailler 27, 1636 Broc fdescloux@sftsfssv.ch	079 382 69 53	2014
---	---	---------------	------

Secrétaire / Contrôle membres Sekretärin / Mitgliederkontrolle	MOULLET Jacques Rte de Nierlet 115, 1740 Neyruz jmoulet@sftsfssv.ch	026 424 62 50 079 236 70 01	2011
---	---	--------------------------------	------

Chef de tir 10m Schützenmeister 10m	COTTING Anton Oberdorfstrasse 12, 1712 Tafers acotting@sftsfssv.ch	026 494 10 70	1987
--	--	---------------	------

Chef de tir 50m Schützenmeister 50m	ROSSIER Patrice Route de la Côte 2, 1741 Cottens prossier@sftsfssv.ch	026 477 22 32 079 627 18 09	2001
--	---	--------------------------------	------

Chef Match et relève Match- und Nachwuchsleiter	BROILLET Stéphane Imp. des Agges 7, 1754 Avry/Matran sbroillet@sftsfssv.ch	026 321 42 19 079 424 88 78	2011
--	--	--------------------------------	------

Entraîneur C10m Trainer G10m	MARGUET Annik Ch. Champ-Devant 13, 1721 Misery annik.marguet@bluewin.ch	079 648 16 34
---------------------------------	---	---------------

Entraîneur C50m Trainer G50m	ZÜRCHER Marcel Route de Villaz 33, 1690 Lussy laitlussy@bluewin.ch	026 653 22 33 079 658 31 43
---------------------------------	--	--------------------------------

MEMBRES D'HONNEUR / EHRENMITGLIEDER
--

PRESIDENTS D'HONNEUR / EHRENPRÄSIDENTEN

M.	BULLIARD Jean, Fribourg	1999
	TORNARE Paul, Bulle	2011

MEMBRES D'HONNEUR / EHRENMITGLIEDER

Mmes	VOLÉRY-VONLANTHEN Marlies, Matran	1975
	GRANGIER Christiane, Riaz	2007
MM.	ROTZETTER Robert, Rechthalten	1978
	BAERISWYL Othmar, Tafers	1982
	MACHERET Roger, Broc	1984
	JULMY Roland, Bulle	1987
	PROGIN Antoine, Tafers	1990
	GRAND Michel, Fribourg	2000
	GRANGIER Pierre, Riaz	2004
	CHATTON Alphonse, Fribourg	2008
	BAYS Meinrad, Cottens	2009
	COTTING Anton, Tafers	2009
	VON KAENEL Andreas, Murten	2015

COMMISSIONS / KOMMISSIONEN

Disciplinaire / Disziplinar

CHATTON Alphonse, Fribourg
GRANGIER Pierre, Riaz
MOULLET Jacques, Neyruz

Revision / Revisoren

MAGNE André, Corpataux-Magnedens
COTTING André-Claude, Avry/Matran

e-mail et internet SFTS/FSSV	http://www.sftsfssv.ch	sfts@sftsfssv.ch
---------------------------------	---	--

Tableau d'honneur de la SFTS

Ehrentafel des FSSV

Championnats suisses / Schweizermeisterschaften

Médaille d'or Goldmedaille

406.2	Sturny Kim	JJ	C10m / G10m
390	Moret Eleonore	D	Genou C10m / Kniend G10m
610.4	Baeriswyl Yanik	JJ	Couché C50m / Liegend G50m
557	Heitenried	JJ	Groupe C10m / Gruppe G10m
509.5	Alterswil	E	Groupe C50m / Gruppe G50m
808.9	Fribourg	E	Equipe C50m / Mannschaft G50m

Médaille d'argent Silbermedaille

200.4	Devaud André	V	Couché C50m / Liegend G50m
-------	--------------	---	----------------------------

Médaille de bronze Bronzemedaille

442.7	Lorétan Pascal	E	3pos C50m / 3St G50m
799.8	Tafers	E	Equipe C10m / Mannschaft G10m
813.8	Alterswil	E	Equipe C50m / Mannschaft G50m

Médaille de mérite FST / Verdienst-Medaille SSV

Martin Bürgy

Cordast



Points de maîtrise SFTS / Meisterschaftspunkten FSSV

		<u>Médaille</u>	<u>Montre</u>
Dufaux Gilles	Fribourg	☒	
Jaquier Jean-Pierre	Chavannes-les-Forts	☒	
Riedo Sven	Alterswil	☒	
Risse Christian	La Roche	☒	
Rohrbasser Ludovic	Cottens	☒	
Sottas Benoît	Fribourg	☒	
Vannay Cédric	La Corbaz	☒	
Egli Hanspeter	Plaffeien		☒
Müller Vanessa	La Roche		☒
Piller Pascal	Plaffeien		☒
Sciboz Jean-Marc	Fribourg		☒
Tinguely Pascal	Bulle		☒

Distinction tireur sportif FST / Sportschützenauszeichnung SSV
--

		<u>C10m</u> <u>G10m</u>	<u>C50m</u> <u>G50m</u>
Burgy Vincent	Marly		Epingle
Egli Daniel	Plaffeien		Nadel
Raemy Joseph	Marly		Epingle
Sautaux Jacques	Torny	Epingle	
Sauteur Adrien	Corpataux		Epingle
Zimmermann Yvan	Corpataux		Epingle
Barras Jean-Pierre	La Corbaz		Bronze
Raemy Joseph	Marly		Bronze
Bürgy Martin	Cordast		Argent
Cotting André-Claude	Fribourg		Argent
Remund Marcel	Plaffeien		Silber
Maillard René	Courlevon		Or
Remund Marcel	Plaffeien		Gold



Sincères félicitations à toutes et à tous!
Herzliche Gratulation an alle!

Planification des manifestations Planung der Anlässe

	Assemblée des déléguées Delegiertenversammlung	Efinale 10m Finalen 10M	Concours de sociétés C10m Vereinswettschiessen G10M	Concours de sociétés C50m Vereinswettschiessen G50M
Albeuve et environs Tireurs sportifs PC+AG				2011
Alterswil KKSM				
Attalens Sté de tir à air comprimé			2009	
Avry-devant-Pont Société de tir				
Avry-sur-Matran Société de tir		2014		
Bulle Petit Calibre	2012+2016			2009
Bulle Sté de tir à air comprimé			2008	
Châtel-St-Denis Petit Calibre	2014			2010
Chavannes-les-Forts Tir Sportif			2010	
Cordast Sportschützen		2011		
Corpataux Petit Calibre				2015
Cottens et Environs Société des tireurs sportifs			2011	
Courlevon Sportschützen				
Domdidier, Sté de tir Pistolet et Petit calibre				
Dompierre-Russy, Sté de Tir Les Carabiniers	2008			
Farvagny-le-Grand Sté de tir à air comprimé		2010	2013	
Fribourg Les Routiers Société de tir au Fusil				
Fribourg Société de tir de la Ville	2015	2012	2014	
Fribourg STS Les Amis du Petit Calibre				2016
Heitenried Luftgewehrsektion	2013		2015	
Jaun Kleinkaliberverein				2008
La Roche Sté de tir au P.C. L'Amicale				2014
Le Crêt FR Société de tir Air comprimé	2009			
Lully, Tir sportif "la Mouche"		2013	2012	
Marly Société de tir	2010			2012
Plaffeien und Umgebung Kleinkaliber Klub				
Pont-la-Ville Société de Tir Air Comprimé		2015		
Ried Schützengesellschaft 10 m		2018	2016	
Schmitten-Flamatt, Sportschützen	2011			2017
St. Antoni Schützengesellschaft			2017	
Tafers Sportschützen	2017	2009		
Taverniers-La Corbaz Sté des tireurs sportifs				2013
Torny et environs, Sté de tir sportif				
Ueberstorf Feldschützen				
Ursy et Environs Sté de tir à air comprimé		2008		
Vuadens Sté de tir carabine 10m				
Vully-Broye Sté de tir Air comprimé		2017		

Tournus des districts pour les prochaines assemblées

2018 : Broye+Glâne+Veveyse	2019 : Sarine	2020 : Gruyère	2021 : Lac+Singine
-----------------------------------	----------------------	-----------------------	---------------------------

Procès-verbal 68^{ème} assemblée des délégués de la Société Fribourgeoise des Tireurs Sportifs du 26 février 2016 à Bulle

Ordre du jour

1. Salutations, constitution de l'assemblée, nomination des scrutateurs
 2. Procès-verbal de la 67^{ème} assemblée des délégués à Fribourg
 3. Rapport du président
 4. Comptes 2015 et rapport des vérificateurs
 5. Budget 2016
 6. Comité cantonal : situation générale / élections
 7. Rapports Carabine 10 m, 50 m et match/relève
 8. Remise des distinctions de la FST, de la SFTS et des prix spéciaux
 9. Désignation du lieu de la prochaine assemblée (district du Lac ou de la Singine)
 10. Propositions:
 - du comité cantonal
 - des sociétés
 11. Divers
-

1. Salutations, constitution de l'assemblée, nomination des scrutateurs

Daniel Roubaty, président de la SFTS, ouvre la 68^{ème} assemblée des délégués en saluant les invités présents, en particulier MM. Yves Sudan (commune de Bulle), Ruedi Meier (FST), José Yerly (AFS), Patrice Sauter (SCTF), Jean Bulliard et Paul Tornare (Présidents d'honneur), les membres d'honneurs présents, M. Pierre-Alain Zbinden (société de tir Bulle PC), ainsi que les représentants de la presse. Diverses personnes et instances se sont excusées.

Durant l'année écoulée, Albeuve et Ursy ont quitté la SFTS. Nous avons par contre le plaisir d'accueillir dans nos rangs la société de Courlevon qui jusqu'ici était rattachée à Berne. Cette société mérite les applaudissements de la salle.

M. Yves Sudan, Conseiller communal de Bulle, nous présente sa commune dont l'évolution rapide a été clairement favorisée par l'autoroute toute proche. Grâce à elle, l'industrie de pointe a trouvé une place en Gruyère et se développe de manière réjouissante. En fusionnant avec sa voisine La Tour-de-Trême, Bulle a connu un nouvel essor. Désirant rester fidèle à ses racines malgré sa modernité, la commune tient à mettre en avant goûts et terroirs. Cela ne l'empêche toutefois pas de se projeter dans le futur puisqu'elle héberge des écoles et collèges. Bulle investit également beaucoup dans le sport en mettant des infrastructures adéquates à disposition des sociétés sportives. Des plans existent pour créer un centre d'entraînement sportif régional.

André Doutaz et Elisabeth Marschall sont désignés scrutateurs. Toutes les sociétés sont présentes. 72 personnes ont le droit de vote; majorité 37.

Les sociétés ont reçu l'ordre du jour dans le délai statutaire de quatre semaines et il est publié sur internet. L'assemblée peut délibérer valablement. L'ordre du jour est accepté tel quel. Seuls les points de l'ordre du jour pourront donner lieu à des décisions.

Le Président rend hommage à Roland Bertschy, disparu l'année dernière et dont le corps a été retrouvé récemment. Roland était un grand connaisseur du tir et a toujours fait preuve d'un esprit constructif et collégial. Il restera dans nos mémoires. L'assemblée se lève et observe un instant de silence en son honneur et en celui des parents et amis qui ont quitté ce monde.

2. Procès-verbal de la 67^{ème} assemblée à Fribourg

Le procès-verbal a été mis à disposition sur le site de la SFTS au début février.

Comme il n'y a aucune demande de lecture ou observation au sujet de ce résumé de nos délibérations, le président met le procès-verbal au vote. Il est accepté à l'unanimité, avec remerciements au secrétaire.

3. Rapport du président

Le président se contente d'un résumé vu que le rapport a été publié sur notre site internet.

Chaos, insécurité et misère caractérisent le monde actuel. Il en va tout autrement au sein de la SFTS. Ce calme nous permet d'assumer fidèlement notre tâche. Le comité s'est réorganisé, on y reviendra. Les fonctionnaires de sociétés méritent d'être félicités pour leur bon travail, le temps sacrifié et l'énergie qu'ils déploient pour assumer leur mission.

Mis au vote, le rapport du président est accepté à l'unanimité. D. Roubaty remercie l'assemblée pour sa confiance.

4. Comptes 2015 et rapport des vérificateurs

F. Descloux présente les comptes de la SFTS. Il passe en revue les différents postes de revenus et charges. Le bénéfice de l'exercice est de CHF 1'820.75.

Au bilan, le compte postal a été clôturé : nous favorisons notre sponsor la BCF. Les débiteurs sont plus importants qu'à l'habitude car l'activité C 50m n'a pas pu être facturée assez tôt. Notre capital se monte désormais à CHF 80'391.40.

Pour la commission de vérification des comptes, A.-C. Cotting renvoie au rapport de révision figurant en page 30 du rapport annuel.

Personne ne demandant à s'exprimer, le président met les comptes au vote, tels que présentés ce jour. Il demande que décharge soit donnée au comité pour sa gestion. Les comptes sont acceptés à l'unanimité et décharge est donnée.

Le président remercie très chaleureusement le caissier et les vérificateurs des comptes. Tous trois sont très efficaces.

5. Budget 2016

Dans les postes du budget, on peut signaler la cotisation à la Swiss Shooting Academy, comptabilisée à part pour souligner notre engagement dans ce site label. Un léger bénéfice est prévu (CHF 190.00).

Mis au vote, le budget est accepté à l'unanimité.

M. Pierre-Alain Zbinden, président de la société organisatrice (Société de tir Bulle PC), présente sa société créée en 1944 et qui compte 41 membres actifs. Chaque année un cours de jeunes est organisé. Les sportifs de Bulle participent régulièrement aux finales cantonales, ce qui est motivant pour tous, également les jeunes. La société accorde beaucoup d'importance à rajeunir son effectif, mais respecte aussi les tireurs plus âgés : les âges s'échelonnent entre 13 et 91 ans. P.-A. Zbinden se réjouit de la bonne collaboration avec le comité cantonal. Il invite les participants à fraterniser en fin d'assemblée à l'occasion du vin d'honneur.

6. Comité cantonal : situation générale / élections

Depuis septembre 2015, notre comité travaille avec une nouvelle organisation. Des adjoints techniques appuient les membres du comité, leur cahier des charges étant surchargé suite à la réduction de l'effectif de 8 à 6 personnes. Statutairement, le nombre de membres minimal est de 7. Nous pensons que personne dans l'assemblée n'exigera que cette règle statutaire soit respectée à la lettre, de peur de se voir forcé d'intégrer le comité. Il est par contre clair que le comité ne pourra pas supporter une vacance supplémentaire.

En plus du président, du caissier et du secrétaire, le comité comprend désormais trois chefs de disciplines : carabine 10m, carabine 50m et Match/Relève. Patrice Rossier endosse la fonction de vice-président. Les entraîneurs dépendent du responsable Match/Relève.

Patrice Rossier est à réélire cette année. Entré au comité en 2001, il est prêt à s'engager pour une nouvelle période de 3 ans. Il est réélu par acclamations. Le Président et le comité se réjouissent de continuer à collaborer avec lui.

7. Rapports Carabine 10 m, 50 m et Match/relève

A. Cotting (C 10m) constate une participation stable et des performances de haut niveau. Il remercie les fonctionnaires pour le respect des délais et pour les efforts qu'ils font pour que les juniors soient présents aux finales cantonales. Comme responsable des concours, il regrette les défections de tireurs élite lors des finales cantonales.

P. Rossier (C 50m) présente son premier rapport comme chef de discipline C 50m. Avec le transfert des responsabilités, il y a eu quelques retards au début de saison. Merci aux sociétés pour leur compréhension à cet égard. F. Passaplan a très bien géré le domaine des décentralisés

et a donc été un très bon appui. Les finales cantonales se sont déroulé sans anicroches. La participation au Tir d'incitation reste faible et le comité se fait des réflexions sur son avenir.

St. Broillet (Match/Relève) passe la parole à M. Zürcher, entraîneur cantonal, pour un retour sur la saison écoulée. Le nombre de participants est en principe légèrement plus élevé que durant l'exercice précédent. Le camp de relève a été un succès, ceci aussi grâce à l'aide des moniteurs qui ont donné du temps pour ce week-end. Il est regrettable que les jeunes participant aux entraînements de la relève viennent de seulement quatre sociétés. En plus de la saison de match traditionnelle, nous avons participé aux concours du Tir fédéral à Rarogne, avec des résultats nuancés. A signaler les 3^{ème} et 4^{ème} rangs de nos jeunes lors de la journée de la Jeunesse. Un grand merci aux formateurs, car la relève est notre avenir.

Les rapports des chefs de concours sont approuvés à l'unanimité.

8. Remise des distinctions de la FST, de la SFTS et des prix spéciaux

En remettant distinctions, diplômes et récompenses, la SFTS met en exergue les personnes et sociétés qui se sont distinguées soit par des résultats hors norme (titres nationaux, participation à des championnats internationaux), soit par une grande fidélité à notre sport.

Les prix sont ainsi remis aux vainqueurs des concours de sociétés, aux champions suisses individuels, aux tireurs assidus aux finales cantonales et à ceux qui remplissent les critères fixés par la FST pour ses insignes de tireurs sportifs. Le tableau d'honneur de la SFTS figurant dans le rapport annuel en fait la liste.

Les prix sont remis par le Président et par M. Ruedi Meier, représentant de la FST.

9. Désignation du lieu de la prochaine assemblée (district du Lac ou de la Singine)

D'après le tournus par districts, une société du district du Lac ou de la Singine accueillera l'assemblée en 2017.

La société de Tafers est prête à organiser cette assemblée. Il n'y a pas d'autres candidatures dans la salle. Ce choix est validé par l'assemblée à l'unanimité et le Président remercie la société et ses tireurs pour leur disponibilité.

10. Propositions

- du comité cantonal

Le comité n'a pas de propositions à formuler.

- des sociétés

Le comité a reçu une proposition émanant de la Société de Tir de la Ville de Fribourg. Il s'agit de promouvoir le tir sur appui à la carabine 10 m, soit en organisant des concours cantonaux spécifiques, soit en intégrant les tireurs appuyés dans des compétitions cantonales existantes, ou encore en incitant la FST à développer ce type de tir au niveau fédéral. Frédéric Jorand présente les détails de la proposition de sa société. Il s'agit de permettre à des tireurs plus âgés de se maintenir dans le tir à 10 mètres. Ce genre de concours existe en Allemagne. Le

comité cantonal pour sa part comprend cet objectif mais pense qu'il appartient plutôt à la FST de mettre en route les compétitions spécifiques pour cette catégorie. Les concours cantonaux ne peuvent se dérouler que selon les normes fixées pour toute la Suisse. Pour la FST, Ruedi Meier explique que la fédération nationale en est pour l'instant à l'étape des essais-pilote. Elle ne prévoit pas d'inclure les tireurs sur appui dans les mêmes concours que les autres tireurs. Les règles techniques sont au stade de projet. La SFTS pourrait réaborder la question lors de l'assemblée technique 10 mètres. La Société de Tir de la Ville de Fribourg peut s'en accommoder, pour autant que des décisions soient prises rapidement à l'automne. La SFTS a l'ambition d'être parmi les premières à mettre en place un concours sur appui, dès que les règles auront été arrêtées par la FST.

11. Divers

Tir cantonal : 2019 sera une année de tir cantonal, organisé dans le district de la Singine. Lors du dernier tir cantonal nous avons été contactés beaucoup trop tard pour mettre en place un programme dédié au tir à 50 mètres. Ce soir la SFTS désire savoir si les sociétés du canton ont un intérêt pour participer à un concours 50 mètres et si une société de la Singine envisage d'œuvrer dans ce cadre. O. Binz (Singine) salue la proposition faite ce soir. Il sait qu'un tir à la carabine 50 mètres serait bienvenu. Le président sonde l'intérêt de la salle par un vote consultatif qui aboutit aux résultats suivants : 28 délégués ont de l'intérêt pour un tel programme ; dans un second vote, seuls 6 délégués des sociétés 50 mètres exclusivement déclarent qu'ils n'ont pas d'intérêt à participer à un tir cantonal à Fribourg. La discussion doit maintenant avoir lieu en Singine pour que les sociétés de ce district se forment une opinion quant à leur implication dans cet important projet.

Site label : S. Marschall s'occupe d'athlètes en formation auprès du site label de Schwadernau (Swiss Shooting Academy). Il présente ce concept à l'assemblée : les jeunes (en principe en âge junior) doivent pouvoir poursuivre leur développement sportif en parallèle à leur formation. Cela demande une grande coordination entre famille, école, emploi et sport. Les fédérations cantonales affiliées paient une cotisation de base et un montant par athlète inscrit. L'athlète contribue aussi aux frais de la structure (CHF 500.--). Il peut bénéficier d'une famille d'accueil sur place, des structures médicales et scolaires. Fribourg est partenaire du site de Schwadernau. Un autre site est planifié en Suisse romande. Le sportif participe à des tests réguliers et peut rester rattaché au site aussi longtemps qu'il les réussit. S'engager comme athlète au site label est un choix sérieux : il faut être prêt à s'engager sur le long terme. S. Marschall se tient à disposition des sociétés qui auraient un tireur à promouvoir, afin d'évaluer la situation et planifier le parcours de ce sportif.

Pour terminer l'assemblée, le président remercie la société de Bulle pour la parfaite organisation de la soirée. Merci aussi aux sponsors pour leur précieuse contribution à notre libretto et aux participants pour le temps consacré.

Paul Tornare félicite le président pour la conduite de l'assemblée et le comité pour son travail.

Sur ces mots, le président clôt les débats à 22 heures.

Daniel Roubaty
Président

Jacques Moullet
Secrétaire

Protokoll 68. ordentliche Delegiertenversammlung des Freiburgischen Sportschützenverband vom 26. Februar 2016 in Bulle

Traktanden

1. Begrüssung, Konstituierung der Versammlung, Wahl der Stimmenzähler
 2. Protokoll der 67. Delegiertenversammlung in Freiburg
 3. Bericht des Präsidenten
 4. Jahresrechnung 2015 und Revisorenbericht
 5. Budget 2016
 6. Kantonalvorstand: allgemeine Lage / Wahlen
 7. Berichte Gewehr 10 M, 50 M und Match/Nachwuchs
 8. Überreichung der Auszeichnungen des SSV resp. FSSV sowie der Spezialpreise
 9. Bestimmung des Ortes der nächsten Delegiertenversammlung (Bezirk See oder Sense)
 10. Vorschläge:
 - des Kantonalvorstands
 - der Vereine
 11. Verschiedenes
-

1. Begrüssung, Konstituierung der Versammlung, Wahl der Stimmenzähler

Daniel Roubaty, FSSV-Präsident, eröffnet die 68. Delegiertenversammlung mit der Begrüssung der Gäste, insbesondere die Herren Yves Sudan (Gemeinde Bulle), Ruedi Meier (SSV), José Yerly (FVS), Patrice Sauter (FKSV), Jean Bulliard und Paul Tornare (Ehrenpräsidenten), die anwesenden Ehrenmitglieder, Herr Pierre-Alain Zbinden (Verein KK Bulle) sowie die Presse-Vertreter. Einige Personen und Behörden haben sich entschuldigt.

Im vergangenen Jahr sind die Vereine Albeuve und Ursy aus dem FSSV ausgetreten. Hingegen freut es uns, den bis anhin an Bern angeschlossenen Verein Courlevon in unserem Verband willkommen zu heissen – was mit Applaus im Saal gewürdigt wird.

Herr Yves Sudan, Gemeinderat von Bulle, stellt uns seine Gemeinde vor, deren rasche Entwicklung eindeutig durch die nahe vorbeiführende Autobahn gefördert wurde. Dank dessen hat sich hochspezialisierte Industrie in Greyerz angesiedelt, die sich erfreulich entwickelt. Durch die Fusion mit La Tour-de-Trême hat Bulle weiter Aufschwung erfahren. Trotz seiner prosperierenden Gegenwart möchte die Gemeinde ihren Wurzeln treu bleiben und «goûts et terroirs» vermarkten. Dies verhindert gleichwohl nicht deren zukunftssträchtige Ausrichtung, denn die Gemeinde beherbergt Schulen und Kollegien. Bulle investiert auch viel in Sport und stellt den Sportvereinen zweckmässige Infrastrukturen zur Verfügung. Es bestehen Pläne zur Errichtung einer regionalen Trainings-Sportanlage.

André Doutaz und Elisabeth Marschall werden als Stimmenzähler bestimmt. Sämtliche Vereine sind vertreten. 72 Personen sind stimmberechtigt, absolutes Mehr ist 37.

Die Vereine haben die Traktandenliste, welche auch im Internet publiziert wurde, innerhalb der statutarischen Frist von vier Wochen erhalten. Die Versammlung ist somit beschlussfähig. Die

Traktandenliste wird unverändert genehmigt. Es können nur Beschlüsse bezüglich der einzelnen Traktanden gefasst werden.

Der Präsident ehrt Roland Bertschy. Er wurde letztes Jahr vermisst und seine Leiche wurde vor Kurzem gefunden. Roland war ein grosser Kenner des Schiesssports und hat seinen konstruktiven und kollegialen Sinn stets bewiesen. Er wird unvergessen bleiben. Die Versammlung erhebt sich zu einer Schweigeminute zu seinen Ehren und zum Gedenken der Eltern und Freunden, welche nicht mehr unter uns sind.

2. Protokoll der 67. Delegiertenversammlung in Freiburg

Das Protokoll wurde anfangs Februar auf der FSSV-'Homepage' veröffentlicht.

Da kein Antrag zur Verlesung oder keine Bemerkung bezüglich der Zusammenfassung unserer Beschlüsse vorliegen, unterbreitet der Präsident das Protokoll zur Abstimmung. Dasselbe wird einstimmig genehmigt und dem Sekretär verdankt.

3. Bericht des Präsidenten

Der Präsident beschränkt sich auf eine Zusammenfassung, da der Bericht im Internet eingesehen werden konnte.

Chaos, Unsicherheit und Armut charakterisieren derzeit unsere Welt. Ganz anders beim FSSV; die Ruhe ermöglicht uns, unsere Aufgabe zuverlässig zu erfüllen. Der Vorstand ist reorganisiert worden – wir kommen darauf zurück. Die Amtsträger der Vereine verdienen eine Würdigung für deren gute Arbeit, für ihren Zeitaufwand und die an den Tag gelegte Tatkraft bei der Erledigung ihrer Aufgaben.

Der zur Abstimmung gestellte Bericht des Präsidenten wird einstimmig angenommen. D. Roubaty dankt der Versammlung für ihr Vertrauen.

4. Jahresrechnung 2015 und Revisorenbericht

F. Descloux legt den Jahresabschluss des FSSV vor. Er geht die verschiedenen Ertrags- und Aufwand-Posten durch. Der Bilanzgewinn beträgt CHF 1'820.75.

Bezüglich Bilanz ist das PostFinance-Konto geschlossen worden : wir bevorzugen die FKB – unseren Sponsor. Die Debitoren sind höher als üblich, da die Rechnungen für den Bereich KK 50m nicht beizeiten ausgestellt werden konnten. Unser Kapital beträgt nunmehr CHF 80'391.40.

Im Namen der Rechnungsprüfungskommission verweist A.-C. Cotting auf den Revisorenbericht auf Seite 30 des Jahresberichts.

Niemand verlangt das Wort und der Präsident unterbreitet die vorgetragene Jahresrechnung zur Abstimmung. Er bittet um Entlastung des Vorstands für dessen Geschäftsführung. Die Versammlung genehmigt die Jahresrechnung einstimmig und erteilt 'Décharge'.

Der Präsident bedankt sich herzlich beim Kassier und bei den Revisoren für deren Effizienz.

5. Budget 2016

Beim Budget ist die Beitragsleistung an die «Swiss Shooting Academy» getrennt ausgewiesen, um unser Engagement für den Label-Standort zu unterstreichen. Es wird ein geringer Gewinn budgetiert (CHF 190.00).

Das Budget wird einstimmig angenommen.

Herr Pierre-Alain Zbinden, Präsident des organisierenden Vereins (KK-Verein Bulle), berichtet über seinen Verein, der im 1944 gegründet wurde und heute 41 Aktivmitglieder zählt. Alljährlich wird ein Kurs für die Jugend organisiert. Die Sportler von Bulle nehmen regelmässig an den Kantonalfinals teil, was für alle – auch die Jugend – motivierend ist. Der Verein misst der 'Verjüngung' seiner Mitglieder grosse Bedeutung bei – respektiert jedoch auch die älteren Schützen : die Altersstufen erstrecken sich zwischen 13 und 91 Jahren. P.-A. Zbinden begrüsst die gute Zusammenarbeit mit dem Kantonalvorstand. Er lädt die Anwesenden ein, Freundschaften zu schliessen anlässlich des 'Umtrunks' am Ende der Versammlung.

6. Kantonalvorstand : Allgemeine Lage / Wahlen

Seit September 2015 ist unser Vorstand neu organisiert. Die Vorstandsmitglieder werden von Technischen Hilfen unterstützt, da deren Pflichtenheft wegen Verminderung von 8 auf 6 Personen überlastet ist. Gemäss Statuten ist die minimale Mitgliederzahl auf 7 festgelegt. Vermutlich verlangt niemand der Versammlung die wörtliche Einhaltung dieser statutarischen Vorschrift – aus Befürchtung, dem Vorstand beitreten zu müssen. Hingegen ist klar, dass sich der Vorstand keine zusätzliche Vakanz leisten kann.

In Zukunft, umfasst der Vorstand – zusätzlich zum Präsidenten, dem Kassier und dem Sekretär – drei Disziplinenchefs : Gewehr 10m, Gewehr 50m sowie Match/Nachwuchs. Patrice Rossier übernimmt die Funktion des Vize-Präsidenten. Die Trainer sind dem Verantwortlichen Match/Nachwuchs unterstellt.

Dieses Jahr steht die Wiederwahl von Patrice Rossier an. Er gehört dem Vorstand seit 2001 an und ist bereit, sich für weitere 3 Jahre zu verpflichten. Er wird per Akklamation wiedergewählt. Der Präsident und der Vorstand freuen sich, weiterhin mit ihm zusammenzuarbeiten.

7. Berichte Gewehr 10m, 50m und Match/Nachwuchs

A. Cotting (G 10m) meldet eine konstante Beteiligung mit hohem Leistungsniveau. Er dankt den Amtsträgern für die Einhaltung der Termine sowie für die Bemühungen, damit die Junioren an den Kantonalfinals mitmachen. Als Verantwortlicher der Wettkämpfe bedauert er die Abwesenheit der Elite-Schützen bei den Kantonalfinals.

P. Rossier (G 50m) berichtet erstmals als Disziplinenchef G 50m. Durch den Ressort-Wechsel ergaben sich anfangs Saison einige Verzögerungen. In dieser Hinsicht wird den Vereinen für deren Verständnis gedankt. F. Passaplan hat die dezentralisierten Wettkämpfe sehr gut verwaltet und war folglich eine sehr gute Unterstützung. Die Kantonalfinals sind ohne Schwierigkeiten verlaufen. Die Beteiligung am «Anreizschiessen» bleibt schwach und der Vorstand überlegt eine Neuausrichtung.

St. Broillet (Match/Nachwuchs) erteilt das Wort dem Kantonaltrainer M. Zürcher für ein «Feedback» der vergangenen Saison. Die Teilnehmerzahl ist grundsätzlich leicht höher als im vorangegangenen Jahr. Das Nachwuchs-Lager war ein Erfolg – nicht zuletzt dank der Mithilfe der Leiter, welche sich für dieses Wochenende zur Verfügung gestellt haben. Es ist bedauerlich, dass an den Nachwuchstrainings lediglich aus vier Vereinen junge Schützen teilnehmen. Zusätzlich zur traditionellen Match-Saison, haben wir am Eidg. Schützenfest in Raron teilgenommen – mit unterschiedlichen Resultaten. Zu vermerken sind der 3. und 4. Rang unserer Jungen anlässlich des Jugendtags. Grossen Dank geht an die Instruktoressen, denn der Nachwuchs ist unsere Zukunft.

Die Berichte der Wettkampfbereitschaften werden einstimmig genehmigt.

8. Überreichung der Auszeichnungen des SSV resp. FSSV sowie der Spezialpreise

Durch die Überreichung der Auszeichnungen, Diplome und Belohnungen, ehrt der FSSV besonders diejenigen Personen und Vereine, welche sich ausgezeichnet haben – sei es durch aussergewöhnliche Resultate (nationale Titel, Beteiligung an internationalen Wettkämpfen) oder durch deren grossen Treue gegenüber unserem Sport.

Folglich gehen die Preise an Gewinner der Vereinswettkämpfe, an Einzel-Schweizermeister, an die Schützen mit regelmässiger Teilnahme an den Kantonalfinals sowie an solche, welche die durch den SSV festgelegten Kriterien für den Erhalt dessen Sportschützen-Abzeichen erfüllen. Die Ehrentafel des FSSV ist im Jahresbericht aufgelistet.

Die Preise werden durch den Präsidenten sowie durch den Vertreter des SSV, Herrn Ruedi Meier, übergeben.

9. Bestimmung des Ortes der nächsten Delegiertenversammlung (See- oder Sensebezirk)

Aufgrund des Tournus nach den Bezirken wird 2017 ein Verein im See- oder Sensebezirk die Versammlung empfangen.

Der Verein von Täfels ist bereit, diese Versammlung zu organisieren. Es gibt keine andere Kandidaturen im Saal. Diese Auswahl wird von der Versammlung einstimmig bestätigt, und der Präsident dankt dem Verein sowie seinen Schützen für deren Einsatzbereitschaft.

10. Vorschläge

- des Kantonalvorstands

Der Vorstand äussert keine Vorschläge.

- der Vereine

Seitens des Vereins der Stadt Freiburg hat der Vorstand einen Vorschlag betreffend Förderung des 'Auflageschiessen Luftgewehr 10m' – sei es mittels Organisation von speziellen Kantonalwettkämpfen, sei es durch Aufnahme der aufgelegt schiessenden Schützen bei den bestehenden Kantonalwettkämpfen oder durch Ermunterung des SSV zum Aufbau derartiger Schiessen auf nationaler Ebene. Frédéric Jorand erläutert die Einzelheiten des Vorschlags seines Vereins. Dies ermöglicht älteren Schützen, sich im Schiessbereich Luftgewehr 10m zu behaupten. Diese Art Wettkampf existiert in Deutschland. Der Kantonalvorstand seinerseits hat

Verständnis für dieses Anliegen, meint jedoch, dass es eher Aufgabe des SSV ist, derartige Spezialwettkämpfe hochzufahren. Die Kantonal-Meisterschaften können nur nach den für die gesamte Schweiz festgelegten Regeln durchgeführt werden. Namens des SSV erklärt Ruedi Meier, dass der National-Verband zur Zeit in der Pilotversuchsphase steht. Es ist nicht vorgesehen, die aufgelegt Schiessenden in den Wettkämpfen der übrigen Schützen mit einzubeziehen. Die Technischen Regeln befinden sich im Projektstadium. Der FSSV könnte die Frage anlässlich der Technischen Versammlung 10m nochmals zur Sprache bringen. Der Schützenverein der Stadt Freiburg kann sich damit abfinden sofern die Entscheidungen rasch im Herbst getroffen werden. Der FSSV ist ambitioniert, unter den Ersten zu sein, welche einen Wettkampf 'aufgelegt' aufbaut, sobald die SSV-Regeln feststehen.

11. Verschiedenes

Kantonalschützenfest : 2019 wird ein Jahr mit Kantonalschützenfest im Sensebezirk. Anlässlich des letzten Kantonalschützenfests wurden wir viel zu spät kontaktiert bezüglich eines speziellen Programms 50 Meter. Heute Abend möchte der FSSV wissen, ob die Vereine des Kantons an einer Teilnahme an einem Wettkampf 50 Meter interessiert sind und ob ein Verein des Sensebezirks in Erwägung zieht, sich dafür einzusetzen. O. Binz (Sense) lobt den heutigen Vorschlag. Er ist überzeugt, dass ein Schiessen 50 Meter begrüsst würde. Der Präsident versucht, das Interesse im Saal mittels einer Konsultativ-Abstimmung zu ergründen. Diese führt zu folgendem Ergebnis : 28 Delegierte bekunden Interesse an einem solchen Programm; eine zweite Abstimmung zeigt, dass lediglich 6 Delegierte von Vereinen mit ausschliesslich 50 Meter Disziplin an einer Teilnahme an einem Kantonalschützenfest in Freiburg nicht interessiert sind. Die Verhandlungen müssen nun im Senseland geführt werden, damit sich die Vereine dieses Bezirks eine Meinung bilden können bezüglich deren Engagement in diesem wichtigen Projekt.

Label-Standort : S. Marschall betreut die Athleten, welche durch den Label-Standort Schwadernau («Swiss Shooting Academy») ausgebildet werden. Er stellt der Versammlung dieses Konzept vor : die Jungen (grundsätzlich im Junioren-Alter) müssen in der Lage sein, ihre sportliche Entwicklung parallel zur Ausbildung verfolgen zu können. Dies erfordert gute Koordinierung zwischen Familie, Schule, Arbeit und Sport. Die angeschlossenen Kantonal-Verbände bezahlen einen Grundbeitrag sowie einen Betrag pro eingeschriebenem Athlet. Der Athlet beteiligt sich ebenfalls an den strukturellen Kosten (CHF 500.--). Er kommt in den Genuss einer Gastfamilie vor Ort sowie von medizinischer und schulischer Betreuung. Freiburg ist Partner des Standortes Schwadernau. Ein weiterer Standort in der Westschweiz ist in Planung. Der Sportler absolviert regelmässige Tests und bleibt dem Standort angehörig solange er dieselben erfolgreich besteht. Die Verpflichtung als Athlet des Label-Standorts bedeutet eine seriöse Entscheidung : es erfordert die Bereitschaft, sich längerfristig zu verpflichten. S. Marschall steht für die Lagebeurteilung und Planung der Laufbahn des Sportlers all denjenigen Vereinen zur Verfügung, welche einen Schützen zu fördern hätten.

Abschliessend dankt der Präsident dem Verein von Bulle für die tadellose Organisation des Abends. Ein besonderer Dank geht auch an die Sponsoren für ihre wertvolle Beteiligung an unserem Libretto sowie an die Anwesenden für ihr Erscheinen.

Paul Tornare spricht dem Präsidenten für die Leitung der Versammlung und dem Vorstand für dessen Arbeit seine Anerkennung aus.

Nach diesen Worten schliesst der Präsident die Verhandlungen um 22 Uhr.

Daniel Roubaty
Präsident

Jacques Moullet
Sekretär

Rapport du Président pour l'année 2016

Pour aller de l'avant, il est nécessaire que tous les échelons responsables tirent à la même corde, et si possible dans la même direction. Pour mettre en œuvre ce principe, le comité cantonal a défini pour 2016 une série d'objectifs qui ont été communiqués aux présidents des sociétés dans le courant du mois de juin. Ces objectifs étaient les suivants :

- pour le dicastère match et relève :
 - 1) au moins 15 sportifs participent au camp de formation,
 - 2) 7 sociétés participent au tir d'incitation à genou;
- pour le dicastère carabine 50 m :
 - 3) chaque société participe au championnat de groupes fédéraux,
 - 4) toutes les sociétés participent à 80% au moins au concours de sociétés;
- pour le dicastère carabine 10 m :
 - 5) il n'y a plus aucun désistement hors délai pour les finales cantonales,
 - 6) le niveau de participation actuel est maintenu pour les passes cantonales.

Les objectifs 1 et 2 n'ont pas été atteints. Il est vrai que les dates du camp de formation n'étaient pas idéales. Par contre, le fait qu'aucun tireur junior n'ait été annoncé pour le tir d'incitation à genou est fort préoccupant. Cela signifie la fin du match à moyenne échéance...

En ce qui concerne l'objectif 3, il est vrai qu'il a été fixé après le délai d'inscription. 9 sociétés sur 16 y ont participé en 2016. La participation au concours de sociétés (objectif 4) s'élève globalement à 84,9 %. Mais il n'y a que 10 sociétés sur 16 qui dépassent le 80 % de participation.

Lors des finales 2016, 5 tireurs se sont désistés hors délai (objectif 5). Finalement, l'objectif 6 n'est pas non plus atteint, le nombre de passes cantonales étant passé de 422 pour la saison 2014-2015 à 380 pour la saison 2015-2016, soit une diminution de 10 %.

Il m'est bien clair que ces objectifs ont été fixés durant l'année sportive et qu'ils sont relativement élevés. Le fait qu'aucun d'entre eux n'ait été atteint doit nous inciter à vouloir faire mieux. Le potentiel de réussite existe, j'en suis persuadé. Mais le succès dépend avant tout de la volonté de faire mieux au sein des sociétés.

Bien heureusement, il y a également plusieurs points positifs à relever.

Trois juniors poursuivent depuis le mois d'octobre 2016 leur formation au sein des centres régionaux (sites-labels), l'un à la Swiss Shooting Academy (site-label de la Suisse du Nord-Ouest et Occidentale à Schwadernau), les deux autres au Centre Romand de Performances pour le tir sportif CRP (site-label de la Suisse Romande à Lausanne). La SFTS soutient financièrement la formation de ces espoirs du tir sportif suisse.

Autre sujet de satisfaction : les effectifs. Les effectifs 2016 sont en hausse par rapport à 2015, tant pour les juniors (+24), que pour l'élite (+25) et les vétérans (+3).

Nos compétitions se sont bien déroulées et ont permis à de belles championnes et de beaux champions de fêter des titres bien mérités. Que tous ceux et celles qui œuvrent pour que ces compétitions se déroulent comme il se doit soient chaleureusement remerciés pour leur engagement au profit du tir sportif dans notre canton.

Pour terminer, je tiens à remercier mes camarades du comité qui, tout au long de l'année, n'économisent ni leurs efforts ni leur temps pour que tout, dans notre société cantonale, fonctionne pour le mieux, non seulement dans les compétitions, mais aussi dans les affaires administratives et financières. Ils méritent toute votre gratitude. Et enfin, pour finir, je tiens à remercier toutes celles et ceux qui œuvrent au profit de nos jeunes, de notre relève. Ce n'est pas toujours facile. Il y a certainement de nombreuses satisfactions, mais aussi des déceptions. Qu'ils ne perdent pas courage, qu'ils sachent que leur engagement est très apprécié. Le futur de notre sport est entre leurs mains. Que personne ne l'oublie.

Que le succès sportif soit au rendez-vous tout au long de cette année !

Votre président,
Daniel Roubaty

Bericht des Präsidenten für das Jahr 2016

Wenn man vorwärts gehen will, ist es notwendig, dass alle verantwortlichen Stufen am gleichen Strick, wenn möglich in der selben Richtung ziehen. Um diesen Grundsatz leben zu lassen, hat der Kantonalvorstand im 2016 eine Reihe von Zielen definiert. Diese sind den Präsidenten der Gesellschaften im Laufe Juni mitgeteilt worden. Diese Ziele waren die folgenden:

- für den Bereich Match & Nachwuchs:
 - 1) mindestens 15 Sportler nehmen am Trainingslager teil,
 - 2) 7 Gesellschaften nehmen am Anreizschiessen kniend teil.
- für den Bereich Gewehr 50 Meter:
 - 3) jede Gesellschaft nimmt am Schweizer Gruppenmeisterschaft teil,
 - 4) alle Gesellschaften nehmen mit mindestens 80% am Vereinswettschiessen teil.
- für den Bereich Gewehr 10 Meter:
 - 5) es gibt keinen Rücktritt mehr ausser Frist anlässlich der kantonalen Finalen,
 - 6) der jetzige Teilnahmenanteil bei den kantonalen Passen wird beibehalten.

Die Ziele 1 und 2 sind nicht erreicht worden. Es stimmt, dass die Daten des Trainingslagers nicht ideal gewesen sind. Dagegen, ist es Besorgnis erregend, dass kein Junior für das Anreizschiessen kniend gemeldet worden ist. Dies bedeutet - mittelfristig - das Ende des Matches...

Es stimmt, dass das Ziel 3 erst nach der Anmeldefrist festgelegt worden ist. 9 Vereine von 16 haben im 2016 daran teilgenommen. Die Teilnahme am Vereinswettschiessen (Ziel 4) hat sich

gesamthaft auf 84,9 % belaufen. Es sind aber nur 10 Vereine von 16, die eine Teilnahme von 80 % überschritten haben.

Anlässlich der Finale 2016 haben sich 5 Schützen ausser Frist zurückgezogen (Ziel 5). Schlussendlich ist das Ziel 6 auch nicht erreicht worden, weil sich die Anzahl der kantonalen Passen von 422 für die Saison 2014-2015 auf 380 für die Saison 2015-2016 reduziert hat. Es ist 10 % weniger!

Es ist mir schon klar, dass diese Ziele während des Sportjahrs festgelegt worden sind und dass sie eher hoch sind. Es sind keine erreicht worden. Das muss uns anreizen, noch besser tun zu wollen. Das Potenzial an Erfolg ist ganz sicher vorhanden. Aber der Erfolg ist vor allem vom Willen besser zu tun in den Vereinen abhängig.

Glücklicherweise gibt es ebenfalls positive Punkte zu erwähnen.

Drei Junioren verbessern ihre Fähigkeiten in den Labelstandorten, der eine bei der Swiss Shooting Academy (Labelstandort Nordwest-/Westschweiz in Schwadernau), die beiden anderen im "Centre Romand de Performances pour le tir sportif CRP" (Labelstandort der Westschweiz in Lausanne). Der FSSV unterstützt finanziell die Weiterbildung dieser Hoffnungsträger des schweizerischen Sportschiessens.

Auch erfreulich sind die Bestände. Die Bestände 2016 sind im Anstieg gegenüber 2015, sowohl bei den Junioren (+24) als bei der Elite (+25) und bei den Veteranen (+3).

Unsere Wettkämpfe haben sich gut verlaufen und haben echten Meisterinnen und Meistern erlaubt, wohl verdiente Meistertiteln zu feiern. Viele haben sich eingesetzt, so dass sich diese Wettkämpfe wie es sein muss verlaufen haben. Herzlichen Dank an sie für ihren Einsatz zu Gunsten des Sportschiessens in unserem Kanton.

Als Schlusswort möchte ich mich bei meinen Kameraden vom Kantonalvorstand bedanken. Über das ganze Jahr sparen sie weder ihre Kräfte noch ihre Zeit, so dass alles in unserem Verein problemlos funktioniert, nicht nur anlässlich der Wettkämpfe, aber auch in den administrativen und finanziellen Geschäften. Sie verdienen unsere Dankbarkeit. Ich will nicht verpassen, allen zu danken, die zu Gunsten unserer Jungen wirken. Es ist nicht immer einfach. Es gibt ganz sicher Befriedigungen, aber auch Enttäuschungen. Sie sollen sich nicht entmutigen lassen. Sie müssen wissen, dass ihr Einsatz sehr geschätzt ist. Es darf nicht vergessen werden, dass sie die Zukunft unseres Sports in ihren Händen haben.

Ich wünsche euch allen viel Erfolg in euren sportlichen Tätigkeiten.

Euer Präsident,
Daniel Roubaty



Comptes 2016

Compte d'exploitation au 31 décembre 2016

Comptes	2016		2015	
	Charges	Produits	Charges	Produits
Cotisations		6'644.00		6'658.00
Intérêts banque		7.15		27.90
Annonces rapport annuel		1'450.00		1'300.00
Subside LoRo		11'938.65		11'945.00
Sponsoring BCF		3'750.00		4'000.00
Programme cantonal 50 m.		494.00		452.00
Programme cantonal 10 m.		532.65		813.60
Matches décentralisés 50 m.		743.70		1'253.10
Maîtrises 10 m.		916.80		516.30
Concours de sociétés 50 m.		395.50		262.50
Concours de sociétés 10 m.		942.00		816.00
Revenus divers		200.00		400.00
Contributions tir groupe I		191.20		292.80
Ristournes FST sur licences		179.50		173.50
Matcheurs 50/10 m.	4'949.65		7'126.00	
JT & Juniors 50/10 m.	3'559.40		3'390.00	
Championnats groupes 50 m.	738.80		591.50	
Championnats groupes 10 m.	26.40			705.10
Frais d'administration	9'357.80		10'789.35	
Participation sites labels	200.00			
Formation - Relève	5'819.20		4878.10	
Finales cantonales 10m	759.95		816.10	
Frais divers	1071.00			
Tir d'incitation	404.00		204.00	
Total charges-produits exercice	26'886.20	28'385.15	27'795.05	29'615.80
Résultat de l'exercice	1'498.95		1'820.75	
Totaux	28'385.15	28'385.15	29'615.80	29'615.80



Comptes 2016

Bilan au 31 décembre 2016

Comptes	2016		2015	
	Actif	Passif	Actif	Passif
Caisse	889.00		2'461.90	
BCF 30.01.103.476-00	76'467.85		62'981.00	
Stock médailles	1'850.35		3'723.45	
Stock cartes couronnes	5'828.00		8'775.00	
Débiteurs divers (décomptes sociétés)	28'960.60		36'990.70	
Créanciers, passifs transitoires				1'593.50
Fonds pour champ. frib. PC50m		2'720.55		3'362.25
Fonds pour les récompenses		7'400.00		7'600.00
Fonds pour la relève		13'484.90		13'484.90
Fonds soutien cadre national		8'500.00		8'500.00
Capital au 01.01.2016	80'391.40			
Bénéfice exercice 2016	1'498.95			
Capital au 31.12.2016	81'890.35	81'890.35		80'391.40
Total du bilan	113'995.80	113'995.80	114'932.05	114'932.05

RAPPORT DE REVISION

à l'Assemblée générale des délégués
sur la vérification des comptes de l'exercice 2016 de la

Société fribourgeoise des tireurs sportifs

Freiburger Sportschützen –Verband

Madame, Monsieur,

Suite au mandat que vous nous avez confié, nous avons vérifié par sondage les comptes annuels de l'association susmentionnée, arrêtés au 31 décembre 2016.

Nos contrôles nous ont permis de constater ce qui suit :

- Le bilan et les comptes de profits et pertes concordent avec la comptabilité.
- La comptabilité est tenue avec exactitude.
- L'existant des actifs nous a été justifié et leur évaluation est appropriée.
- Dans la mesure de nos contrôles, nous avons pu nous assurer de l'intégralité de l'enregistrement des recettes et dépenses et de leur justification.
- Le compte d'exploitation de l'exercice 2016 se solde par un bénéfice de Fr.1'498.95.
- Le capital de Fr. 80'391.40, au début de l'exercice, est augmenté du bénéfice de l'exercice Fr. 1'498.95. Le capital au 31 décembre 2016 est de Fr. 81'890.35.

Sur la base du résultat de notre examen, nous recommandons d'approuver les comptes qui vous sont soumis.

Les réviseurs

André-Claude Cotting



André Magne



Villars-sur-Glâne, le 23 janvier 2017

Annexes : Bilan au 31 décembre 2016
Compte d'exploitation 2016

Comptes Budget 2017 Comptes 2016 Budget 2016

Comptes

	Charges 2017	Produits 2017	Charges 2016	Produits 2016	Charges 2016	Produits 2016
Cotisations		6'600.00		6'644.00		6'600.00
Programme cantonal 50 m.		600.00		494.00		600.00
Programme cantonal 10 m.		800.00		532.65		800.00
Matchs décentralisés 50 m.		1'000.00		743.70		1'000.00
Maîtrises 10 m.		800.00		916.80		600.00
Concours de sociétés 50m		400.00		395.50		100.00
Concours de sociétés 10m		700.00		942.00		500.00
Intérêts banque		20.00		7.15		40.00
Annonces rapport annuel		1'300.00		1'450.00		1'000.00
Subside LoRo		11'000.00		11'938.65		10'000.00
Sponsoring BCF		3'750.00		3'750.00		4'000.00
Contributions tirs groupe I		250.00		191.20		250.00
Revenus divers		300.00		200.00		300.00
Ristourne FST sur licences		180.00		179.50		150.00
Matcheurs 50/10 m.	5'500.00		4'949.65		5'500.00	
Jeunes tireurs 50/10 m.	3'500.00		3'559.40		3'500.00	
Championnats groupes 50 m.	700.00		738.80		700.00	
Championnats groupes 10 m.		500.00	26.40			500.00
Frais d'administration	10'000.00		9'357.80		10'000.00	
Formation - Relève	6'000.00		5'819.20		4'800.00	
Participation sites labels	1'000.00		200.00		200.00	
Finales cantonales 10 m.	800.00		759.95		500.00	
Frais divers	100.00		1071.00		300.00	
Tir d'incitation	500.00		404.00		750.00	
Totaux des charges & produits	28'100.00	28'200.00	26'886.20	28'385.15	26'250.00	26'440.00
Bénéfice / Déficit (-)	100.00		1498.95		190.00	



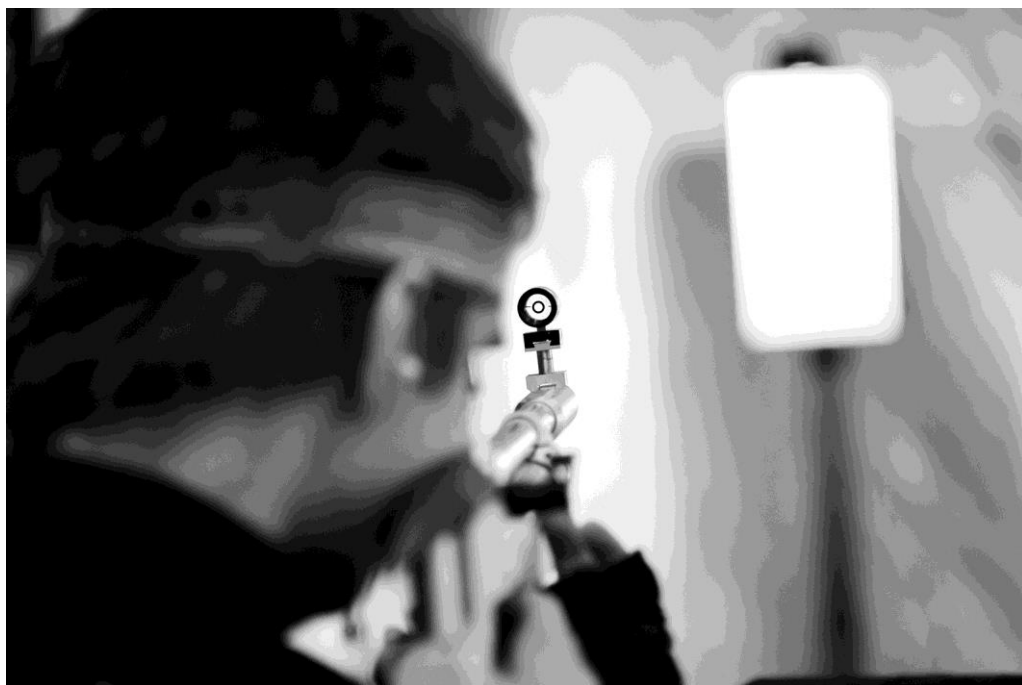
conseil en matière
de protection auditive
écoute – conseille- protège

Annemarie Mangold-Platner
Scheidweg 59
CH-1792 Cordast
+41 (0)79 258 66 10
mangold@hoerschutzberatung.ch
www.hoerschutzberatung.ch



Fournisseur officiel
des équipes nationales de tir suisse





Carabine 10 m / Gewehr 10 M 2015 – 2016



Résultats détaillés disponibles sous / Ausführlichen Ranglisten abrufbar unter
<http://www.sftsfssv.ch>

Menu « Carabine 10 m » / « Gewehr 10 M »

Concours de sociétés Carabine 10 m

Classement des sociétés par catégorie:

Rang	No	Sociétés	Catégorie	Membres	Participants	Résultats de couronne	Résultats obligatoires	Rapport de participation	Moyenne
<u>Catégorie 1</u>									
1.	1.37.0.00.031	Tafers	1	39	33	30	27	84.615	188.997
2.	1.10.0.03.220	Bulle	1	33	27	26	23	81.818	187.210
3.	1.37.0.00.012	Cottens et environs	1	19	18	18	13	94.737	184.578
4.	1.37.0.00.013	Chavannes-les-Forts	1	12	11	10	8	91.667	175.009
5.	1.10.0.01.267	Fribourg-Ville	1	16	9	7	11	56.250	141.727
<u>Catégorie 2</u>									
1.	1.37.0.00.044	Heitenried	2	25	25	23	18	100.000	187.664
2.	1.37.0.00.014	Farvagny	2	27	19	18	19	70.370	176.526
3.	1.10.0.06.291	Torny	2	10	11	6	7	110.000	170.984
4.	1.37.0.00.038	Avry-sur-Matran	2	31	22	16	22	70.968	169.000
5.	1.37.0.00.043	Pont-la-Ville	2	18	13	9	13	72.222	165.769
6.	1.37.0.00.029	St. Antoni	2	7	6	3	6	85.714	163.833
7.	1.37.0.00.030	Vully-Broye	2	35	23	21	25	65.714	160.520
8.	1.37.0.00.003	Attalens	2	18	11	11	13	61.111	149.385
9.	1.10.0.06.246	Dompierre	2	12	6	5	8	50.000	131.875
10.	1.37.0.00.042	Lully	2	23	12	10	16	52.174	129.438
11.	1.37.0.00.035	Fribourg Routiers	2	4	4	3	6	100.000	110.500
12.	1.37.0.00.051	Le Crêt	2	15	4	4	11	26.667	62.182
<u>Catégorie 3</u>									
1.	1.37.0.00.048	Ried	3	26	17	17	18	65.385	173.000
2.	1.10.0.03.208	Avry-devant-Pont	3	9	5	3	6	55.556	132.667
3.	1.37.0.00.049	Vuadens	3	11	5	3	8	45.455	98.750
4.	1.10.0.02.147	Ueberstorf	3	8	3	3	6	37.500	85.333

Statistique	2016	2015	2014	2013	2012	2004
Licenciés	398	420	421	414	420	598
Participants	284	282	315	304	314	449
Participants juniors	79	78	97	82	94	158
Participation	71.3%	67.1%	74.8%	73.4%	74.8%	75.1%
Sociétés / => 70%	21/11	21/12	23/16	24 / 16	24 / 17	26 /14

DÉCOMPTÉ PROGRAMME CANTONAL AIR COMPRIMÉ 2015-2016
ABRECHNUNG KANTONALPROGRAMM LUFTGEWEHR 2015-2016

SOCIÉTÉ / VEREIN	CIBLE Cantonale	CIBLE Sarine	TOTAL	CC 4.-	CC 8.-	Montant à payer
ATTALENS – CHÂTEL						
AVRY-DEVANT-PONT						
AVRY-SUR-MATRAN	11	11	22	1	9	154.00
BULLE	22	22	44	2	19	308.00
CHAVANNES-LES-FORTS						
COTTENS ET ENVIRONS	14	14	28	1	13	196.00
DOMPIERRE - RUSSY	4	4	8		3	56.00
FARVAGNY	8	8	16		8	112.00
FRIBOURG-Ville	8	8	16		7	112.00
HEITENRIED	20	20	40		19	280.00
LE CRÊT	4	4	8	3		56.00
LES ROUTIERS FRIBOURG	4	4	8	1		56.00
LULLY	12	12	24	5	6	168.00
PONT-LA-VILLE	14	14	28	3	11	196.00
RIED BEI KERZERS	16	16	32		16	224.00
ST. ANTONI						
TAFERS	23	23	46	2	18	322.00
TORNY	7	7	14	2	3	98.00
UEBERSTORF						
VUADENS						
VULLY - BROYE	23	23	46	1	20	322.00
TOTAL	190	190	380	21	152	2660.00

Programme cantonal - Elite
Kantonalprogramm - Elite

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat Resultat
1.	Beyeler	Irène	Tafers	400
2.	Beyeler	Simon	Tafers	398
3.	Gugler	Samantha	Tafers	396
4.	Dufaux	Gilles	Tafers	394
5.	Loretan	Pascal	Ried bei Kerzers	394
6.	Poffet	Marco	Tafers	393
7.	Rouiller	Nicolas	Tafers	392

Programme cantonal - Juniors
Kantonalprogramm - Junioren

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat Resultat
1.	At	Rémy	Bulle	395
2.	Riedo	Sven	Tafers	392
3.	Sturny	Kim	Tafers	392
4.	Henchoz	Valentin	Bulle	389
5.	Blanchard	Alice	Tafers	384
6.	Rohrbasser	Ludovic	Cottens et environs	383
7.	Buntschu	Andreas	Heitenried	376
8.	Chardonnens	Jérémy	Cottens et environs	375

Programme cantonal - Vétérans
Kantonalprogramm - Veteranen

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat Resultat
1.	Devaud	André	Fribourg-Ville	386
2.	Marschall	Elisabeth	Tafers	375
3.	Tornare	Jean-Marie	Bulle	365
4.	Cotting	André-Claude	Avry-sur-Matran	364
5.	Pouly	Gérard	Vully-Broye	363
6.	Tétard	Léonce	Vully-Broye	362
7.	Aebischer	Marius	Avry-sur-Matran	362
8.	Gachet	Gilbert	Bulle	362

Statistique / Statistik

	2016	2015	2014	2013	2012	2011	2010
Passes / Passen	380	422	432	398	446	434	556

DÉCOMPTE DU TIR DE MAÎTRISE FRIBOURGEOISE AIR COMPRIMÉ 2015-2016
ABRECHNUNG FREIBURGER-MEISTERSCHAFT LUFTGEWEHR 2015-2016

SOCIÉTÉ / VEREIN	Tireurs / Schützen			TOTAL	CC / KK				Montant à payer
	Elite	Vétéran	Junior		15.-	10.-	8.-	6.-	
ATTALENS – CHÂTEL	4	1	5	10	3	4			165.00
AVRY-DEVANT-PONT									
AVRY-SUR-MATRAN	10	5	5	20	2	5	6	6	355.00
BULLE	13	5	7	25	4	10	3	4	440.00
CHAVANNES-LES-FORTS	1	1	1	3			2	1	52.00
COTTENS ET ENVIRONS	5	1	4	10	2	1	5	2	170.00
DOMPIERRE - RUSSY	3		3	6	1		3		99.00
FARVAGNY	6	2	9	17	2	2	7	6	278.00
FRIBOURG-Ville	5	1	3	9	2	2	2	1	156.00
HEITENRIED	10		5	15	2	4	9		260.00
LE CRÊT	2						1	1	38.00
LES ROUTIERS FRIBOURG									
LULLY	6	2	8	16	1	3	5	4	264.00
PONT-LA-VILLE	2							2	38.00
RIED BEI KERZERS	13		7	20	4	8	4	2	345.00
ST. ANTONI									
TAFERS	13	3	11	27	12	5	4	3	458.00
TORNY	4	3		7			1	4	133.00
UEBERSTORF	1			1		1			19.00
VUADENS			1	1				1	14.00
VULLY - BROYE	13	4	6	23	3	6	9	4	407.00
HORS CANTON	7	3	1	11		1	3	7	204.00
TOTAL	118	31	76	225	38	52	64	48	3895.00

Maîtrise fribourgeoise - Elite
Freiburger Meisterschaft - Elite

Rang	Nom	Prénom	Société	Résultat
Rang	Name	Vorname	Verein	Resultat
1.	Marguet	Annik	Avry-sur-Matran	400
2.	Gugler	Samantha	Tafers	399
3.	Beyeler	Irène	Tafers	398
4.	Loretan	Pascal	Ried bei Kerzers	398
5.	Beyeler	Simon	Tafers	396
6.	Poffet	Marco	Tafers	394
7.	Lengen	Alexandra	Bulle	392
8.	Rossier	François	Cottens et environs	390

Maîtrise fribourgeoise - Juniors
Freiburger Meisterschaft - Junioren

Rang	Nom	Prénom	Société	Résultat
Rang	Name	Vorname	Verein	Resultat
1.	Riedo	Sven	Tafers	390
2.	Perroud	Nicolas	Attalens-Châtel	389
3.	At	Rémy	Bulle	387
4.	Rorhbasser	Ludovic	Cottens et environs	387
5.	Sturny	Kim	Tafers	383
6.	Monney	Yohann	Lully et environs	382
7.	Genoud	Caroline	Attalens-Châtel	381
8.	Bielmann	Valentin	Farvagny	378
9.	Blanchard	Alice	Tafers	378

Maîtrise fribourgeoise - Seniors
Freiburger Meisterschaft - Senioren

Rang	Nom	Prénom	Société	Résultat
Rang	Name	Vorname	Verein	Resultat
1.	Monney	Sandra	Vully-Broye	388
2.	Bolliger	Hans	Ueberstorf	384
3.	Schweizer	Dominique	Avry-sur-Matran	382
4.	Sturny	Norbert	Tafers	381
5.	Maag	Martin	Cottens et environs	381
6.	Guilland	Jean-Pierre	Ried bei Kerzers	379
7.	Michel	Patricia	Farvagny	379
8.	Buntschu	Hermann	Heitenried	376

Maîtrise fribourgeoise - Vétérans
Freiburger Meisterschaft - Veteranen

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat Resultat
1.	Devaud	André	Fribourg-Ville	390
2.	Dufaux	Pierre-Alain	Tafers	388
3.	Marschall	Elisabeth	Tafers	378
4.	Gachet	Gilbert	Bulle	378
5.	Guerry	Constant	Lully et environs	373
6.	Monnard	Edgar	Attalens-Châtel	371
7.	Pouly	Gérard	Vully-Broye	368
8.	Cotting	André-Claude	Avry-sur-Matran	366
9.	Schmid	René	Neunforn	366

Statistique / Statistik

	2016	2015	2014	2013	2012	2011	2010
Participants / Teilnehmern	225	223	236	223	240	246	269

Finale cantonale individuelle – M15
Einzel-Kantonalfinal – U15

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat Resultat
1.	Krainer	Nicolas	Ried	184
2.	Derri	Raphael	Tafers	181
3.	Sturny	Tina	Tafers	180
4.	Baeriswyl	Yanik	Tafers	178
5.	Thurler	Natacha	Chavannes-les-Forts	177
6.	Michel	Maëlle	Farvagny	176
7.	Saurer	Angela	Heitenried	175
8.	Hungo	Silvio	Tafers	172

Finale cantonale individuelle – M17
Einzel-Kantonalfinal – U17

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat (préalable) Resultat (Vorrunde)
1.	Sturny	Kim	Tafers	200.9 (400.9)
2.	Jucker	Marco	Ried b. Kerzers	199.2 (388.8)
3.	Buntschu	Andreas	Heitenried	176.7 (390.3)
4.	Pilloud	Anthony	Fribourg-Ville	157.0 (385.4)
5.	Baltisberger	Mathis	Dompierre	135.3 (389.3)
6.	Lopez	Tobias	Farvagny	114.4 (388.1)
7.	Kerbage	Elias	Estavayer-Lully	94.8 (385.5)
8.	Zumofen	Cyril	Heitenried	75.4 (386.1)

Finale cantonale individuelle – M21
Einzel-Kantonalfinal – U21

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat (préalable) Resultat (Vorrunde)
1.	Perroud	Nicolas	Attalens-Châtel	199.9 (590.1)
2.	Riedo	Sven	Tafers	199.4 (608.2)
3.	At	Remy	Bulle	177.0 (599.5)
4.	Rohrbasser	Ludovic	Cottens et environs	157.5 (583.9)
5.	Henchoz	Valentin	Bulle	135.7 (597.8)
6.	Blanchard	Alice	Tafers	116.5 (598.6)
7.	Genoud	Caroline	Attalens-Châtel	97.6 (596.7)
8.	Monney	Johann	Estavayer-Lully	72.3 (583.4)

Finale cantonale individuelle – Elite
Einzel-Kantonalfinal – Elite

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat (préalable) Resultat (Vorrunde)
1.	Poffet	Marco	Tafers	203.6 (617.5)
2.	Limat	Bernard	Vully-Broye	197.8 (597.1)
3.	Jorand	Frédéric	Fribourg-Ville	177.9 (606.6)
4.	Duly	Adrian	Heitenried	157.8 (595.2)
5.	Dufaux	Gilles	Tafers	137.2 (600.5)
6.	Epper	Jonas	Vully-Broye	116.1 (607.3)
7.	Basset	Thomas	Bulle	94.1 (598.3)
8.	Descloux	Frédéric	Bulle	75.5 (598.3)

Finale cantonale individuelle – Dames
Einzel-Kantonalfinal – Frauen

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat (préalable) Resultat (Vorrunde)
1.	Verdon	Aurore	Vully-Broye	202.2 (409.9)
2.	Schöpfer	Corina	Heitenried	199.9 (395.3)
3.	Moret	Eléonore	Ursy	178.8 (410.0)
4.	Sudan	Géraldine	Attalens-Châtel	155.0 (398.6)
5.	Lengen	Alexandra	Bulle	135.6 (400.3)
6.	Grangier	Aurélié	Avry-sur-Matran	115.9 (402.2)
7.	Dick	Bettina	Ried b. Kerzers	94.5 (397.8)
8.	Gugler	Samantha	Tafers	73.9 (412.0)

Finale cantonale individuelle – Seniors
Einzel-Kantonalfinal – Senioren

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat (préalable) Resultat (Vorrunde)
1.	Sturny	Norbert	Tafers	196.4 (588.7)
2.	Schweizer	Dominique	Avry-sur-Matran	192.0 (595.5)
3.	Michel	Patricia	Farvagny	171.4 (597.9)
4.	Perroud	Pierre-Alain	Attalens-Châtel	152.4 (585.9)
5.	Ruchti	Michel	Dompierre	133.9 (588.2)
6.	Bunschu	Herrmann	Heitenried	115.0 (591.6)
7.	Dietrich	Dionys	Heitenried	93.5 (583.3)
8.	Brühlhart	Erwin	Heitenried	69.4 (583.7)

Finale cantonale individuelle – Vétérans
Einzel-Kantonalfinal – Veteranen

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat (préalable) Resultat (Vorrunde)
1.	Devaud	André	Fribourg-Ville	193.0 (401.3)
2.	Marschall	Elisabeth	Tafers	187.9 (400.0)
3.	Monnard	Edgar	Attalens-Châtel	168.3 (369.7)
4.	Chételat	Albert	Avry-sur-Matran	147.9 (373.0)
5.	Cotting	André-Claude	Avry-sur-Matran	129.3 (374.1)
6.	Tétard	Léonce	Vully-Broye	104.1 (374.3)
7.	Aebischer	Marius	Avry-sur-Matran	85.8 (372.5)
8.	Flury	René	Vully-Broye	67.1 (372.8)



Gd-Rue 12 - Bulle
 026 919 68 00
info@fleury.ch
www.fleury.ch



Coop Le Câr - Bulle
 026 913 70 70
info@espacevision.ch
www.espacevision.ch

EXCLUSIF ! EXAMEN DE VUE EN CONDITION RÉELLE AU STAND DE TIR

Finale cantonale Championnat de groupes - Jeunesse

Kantonalfinal Gruppenmeisterschaft - Jugend

1.	560	Tafers	Baeriswyl Yanik Derri Raphael Sturny Kim
2.	546	Heitenried	Buntschu Andreas Saurer Angela Zumofen Cyril
3.	543	Farvagny I	Lopez Tobias Macheret William Pittet Ludovic

Finale cantonale Championnat de groupes - Juniors

Kantonalfinal Gruppenmeisterschaft - Junioren

1.	1137	Bulle	At Remy Buchs Stephan Henchoz Valentin
2.	1131	Tafers	Blanchard Alice Riedo Sven Siegenthaler Simon
3.	1129	Attalens-Châtel II	Genoud Caroline Liaudat Jonas Perroud Nicolas

Finale cantonale Championnat de groupes - Elite

Kantonalfinal Gruppenmeisterschaft - Elite

1.	804.8	Tafers 1	Beyeler Irene Beyeler Simon Gugler Samantha Poffet Marco
2.	804.5	Tafers 2	Andrey Markus Dufaux Gilles Poffet Manuela Rouiller Nicolas Janique
3.	718.0	Vully-Broye	Epper Jonas Pillonnel Vincent Limat Bernard Verdon Aurore

Statistiques / Statistik

	Nombre de groupes championnat cantonal			Nombre de groupes championnat suisse		
	Elite	Juniors	Jeunesse	Elite	Juniors	Jeunesse
2015-16	57	18	14	27	11	7
2014-15	57	15	18	31	15	18
2013-14	59	14	19	30	11	12
2012-13	60	16	14	30	13	9
2011-12	57	17	16	29	14	6
2010-11	56	18	15	32	15	7
2009-10	67	23	21	30	11	12
2008-09	66	20	17	31	16	13



Carabine 50 m / Gewehr 50 M 2016



Résultats détaillés disponibles sous / Ausführlichen Ranglisten abrufbar unter
<http://www.sftsfssv.ch>

Menu « Carabine 50 m » / « Gewehr 50 M »

Concours de sociétés Carabine 50 m

Classement des sociétés par catégorie:

Rang	No	Sociétés	Catégorie	Membres	Participants	Résultats de couronne	Résultats obligatoires	Rapport de participation	Moyenne
------	----	----------	-----------	---------	--------------	-----------------------	------------------------	--------------------------	---------

Catégorie 1

1.	1.37.0.00.002	Alterswil	1	21	18	18	15	85.714	196.175
2.	1.37.0.00.015	Fribourg	1	40	37	34	28	92.500	195.879
3.	1.37.0.00.013	Chavannes-les-Forts	1	15	19	17	11	126.667	193.325
4.	1.37.0.00.006	Bulle	1	41	39	37	29	95.122	192.569
5.	1.37.0.00.020	La Roche	1	22	21	19	15	95.455	192.539
6.	1.37.0.00.019	La Corbaz	1	15	18	15	11	120.000	192.327
7.	1.37.0.00.025	Plaffeien	1	35	29	28	25	82.857	192.148
8.	1.10.0.02.058	Schmitten-Flamatt	1	20	14	13	14	70.000	189.000
9.	1.37.0.00.011	Corpataux	1	13	13	7	9	100.00	184.274
10.	1.10.0.06.245	Domdidier	1	22	13	13	15	59.091	162.267

Catégorie 2

1.	1.37.0.00.012	Cottens	2	22	18	18	15	81.818	193.819
2.	1.37.0.00.018	Jaun	2	13	10	10	9	76.923	188.260
3.	1.37.0.00.010	Cordast	2	8	6	6	6	75.000	186.833
4.	1.37.0.00.028	Courlelon	2	34	22	22	24	64.706	171.583

Catégorie 3

1.	1.10.0.01.292	Marly	3	20	19	14	14	95.000	189.038
2.	1.37.0.00.008	Châtel-St-Denis	3	11	3	3	8	27.273	69.000

Statistique	2016	2015	2014	2013	2012	2004
Licenciés	352	331	331	341	349	392
Participants	299	285	274	275	282	323
Participants juniors	69	60	49	49	52	58
Participation	84.9%	86.1%	82.8%	80.6%	80.0%	82.4%
Sociétés / => 70%	16/13	16/11	16 / 13	16 / 13	16 / 14	20 / 15

DÉCOMPTÉ PROGRAMME CANTONAL PETIT-CALIBRE 2016
ABRECHNUNG KANTONALPROGRAMM KLEINKALIBER 2016

Nombre de passes tirées aux cibles par société
Anzahl Passen pro Verein

SOCIÉTÉ VEREIN	Cible Section	Cible Cantonale	Cible Persévérance	TOTAL des Passes
ALTERSWIL	19	19	19	57
BULLE	43	43	43	129
CHÂTEL-ST-DENIS				
CHAVANNES-LES-FORTS				
CORDAST	6	6	6	18
CORPATAUX				
COTTENS	19	18	18	55
COURLEVON	27	26	26	79
DOMDIDIER				
FRIBOURG	37	36	36	109
JAUN	7	8	7	22
LA CORBAZ	11	11	13	35
LA ROCHE				
MARLY	18	18	18	54
PLAFFEIEN	24	24	24	72
SCHMITTEN - FLAMATT	18	18	18	54
TOTAL	229	227	228	684

Cible Section Sektions Stich

200 Pts/Ptken	Broillet Stéphane, Fribourg; Marguet Annik, Fribourg
199 Pts/Ptken	Grangier Reynald, Bulle; Marro raphael, Plaffeien; Wicky Jean-Marc, Bulle
198 Pts/Ptken	Andrey Markus, Alterswil; Beyeler Irene, Alterswil; Gauch Hubert, Alterswil; Gothuey André, Bulle; Klaus Paul, Schmitten; Liniger Roland, Courlevon; Lorétan Pascal, Alterswil; Sturny Norbert, Alterswil

Cible cantonale Kantonal Stich

200 Pts/Ptken	Marro Raphael, Plaffeien
199 Pts/Ptken	Broillet Stéphane, Fribourg; Cuennet Myriam, La Corbaz; Poffet Manuela, Alterswil; Wicky Jean-Marc, Bulle
198 Pts/Ptken	Ayer Armin, Plaffeien; Basset Thomas, Bulle; Beaud Bernard, Jaun; Beyeler Irene, Alterswil; Bourgnon Pierre, Fribourg; Marguet Annik, Fribourg; Pasquier Alexandre, Fribourg; Rossier François, Cottens; Siffert Roger, Schmitten; Sturny Norbert, Alterswil

Cible Persévérance Ausdauer Stich

200 Pts/Ptken	--
199 Pts/Ptken	Broillet Stéphane, Fribourg; Bürgy Marco, Alterswil; Devaud André, Fribourg; Sciboz Steve, Fribourg
198 Pts/Ptken	Broillet Fabien, Fribourg; Dufaux Gilles, Fribourg; Hänggi Stephan, Alterswil; Lorétan Pascal, Alterswil; Marguet Annik, Fribourg; Pasquier Alexandre, Fribourg; Poffet Marco, Alterswil; Schöpfer Daniel, Schmitten; Siffert Roger, Schmitten

Statistique / Statistik

Passes tirées / Passe

Année / Jahr	Section	Cantonale	Persévérance	TOTAL
2010	249	246	244	739
2011	263	263	264	790
2012	255	254	249	758
2013	249	246	244	739
2014	249	248	242	739
2015	221	220	221	662
2016	229	227	228	684

Décentralisés couché – toutes catégories
Dezentralisierte Liegend – Alle Klassen

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat Resultat
1.	Broillet	Fabien	Fribourg	598
2.	Sturny	Norbert	Alterswil	597
3.	Basset	Thomas	Bulle	596
4.	Hänggi	Stephan	Alterswil	594
5.	Lorétan	Pascal	Alterswil	594
6.	Dufaux	Pierre-Alain	Fribourg	594
7.	Lengen	Alexandra	Bulle	593
8.	Schweizer	Dominique	Fribourg	593
9.	Devaud	André	Fribourg	593

Statistique / Statistik : couché / Liegend

	2016	2015	2014	2013	2012	2011	2010
Participants / Teilnehmer	116	121	140	141	152	160	201

Décentralisés trois positions – toutes catégories
Dezentralisierte Drei Stellung – Alle Klassen

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat Resultat
1.	Beyeler	Simon	Alterswil	586
2.	Marguet	Annik	Fribourg	582
3.	Lorétan	Pascal	Alterswil	581
4.	Poffet	Manuela	Alterswil	580
5.	Beyeler	Irene	Alterswil	580
6.	Dufaux	Gilles	Fribourg	578
7.	Poffet	Marco	Alterswil	572
8.	Overney	Sébastien	Bulle	566

Statistique / Statistik : trois positions / Drei Stellung

	2016	2015	2014	2013	2012	2011	2010
Participants / Teilnehmer	37	37	42	42	42	58	54

Finale cantonale trois positions - Juniors
Einzel-Kantonalfinal Drei Stellung - Junioren

Rang	Nom	Prénom	Société	Résultat
Rang	Name	Vorname	Verein	Resultat
1.	Henchoz	Valentin	Bulle	561
2.	Riedo	Sven	Alterswil	561
3.	Rohrbasser	Ludovic	Cottens	559
4.	Chardonens	Jeremy	Cottens	554

Finale cantonale trois positions - Elite
Einzel-Kantonalfinal Drei Stellung - Elite

Rang	Nom	Prénom	Société	Résultat (préalable)
Rang	Name	Vorname	Verein	Resultat (Vorrunde)
1.	Beyeler	Simon	Alterswil	460.2 (579)
2.	Lorétan	Pascal	Alterswil	456.9 (582)
3.	Beyeler	Irene	Alterswil	443.3 (582)
4.	Poffet	Marco	Alterswil	433.3 (576)
5.	Marguet	Annik	Fribourg	417.0 (569)
6.	Poffet	Manuela	Alterswil	404.9 (578)
7.	Dufaux	Gilles	Fribourg	396.1 (576)
8.	Overney	Sébastien	Bulle	389.2 (568)

Finale cantonale trois positions – Seniors+Vétérans
Einzel-Kantonalfinal Drei Stellung – Senioren+Veteranen

Rang	Nom	Prénom	Société	Résultat
Rang	Name	Vorname	Verein	Resultat
1.	Maag	Martin	Cottens	558
2.	Monney	Sandra	Domdidier	556
3.	Devaud	André	Fribourg	553
4.	Dohner	Martin	Bulle	553
5.	Schneider	Nicolas	Cottens	544
6.	Vögeli	Hansruedi	Schmitten-Flamatt	534
7.	Passaplan	François	La Roche	531
8.	Roche	Pierre-André	Domdidier	525

Finale cantonale couché - Juniors
Einzel-Kantonalfinal Liegend - Junioren

Rang	Nom	Prénom	Société	Résultat (préalable)
Rang	Name	Vorname	Verein	Resultat (Vorrunde)
1.	Riedo	Sven	Alterswil	203.9 (613.3)
2.	Mauron	Manuel	Plaffeien	203.5 (601.4)
3.	Chardonnens	Jeremy	Cottens	182.5 (603.9)
4.	Rohrbasser	Ludovic	Cotens	162.0 (614.3)
5.	Henchoz	Valentin	Bulle	140.9 (610.8)
6.	Gross	Muriel	Fribourg	111.8 (615.8)
7.	Sottas	Benoît	Fribourg	99.1 (602.7)
8.	Risse	Sylvain	La Roche	76.9 (599.7)

Finale cantonale couché - Elite
Einzel-Kantonalfinal Liegend - Elite

Rang	Nom	Prénom	Société	Résultat (préalable)
Rang	Name	Vorname	Verein	Resultat (Vorrunde)
1.	Beyeler	Irene	Alterswil	206.1 (616.6)
2.	Lorétan	Pascal	Alterswil	206.1 (620.8)
3.	Poffet	Manuela	Alterswil	185.9 (616.0)
4.	Basset	Thomas	Bulle	165.5 (619.0)
5.	Poffet	Marco	Alterswil	144.2 (620.1)
6.	Marguet	Annik	Fribourg	123.0 (622.4)
7.	Dufaux	Gilles	Fribourg	102.1 (624.8)
8.	Broillet	Fabien	Fribourg	80.9 (623.6)



Finale cantonale couché – Seniors
Einzel-Kantonalfinal Liegend – Senioren

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat (préalable) Resultat (Vorrunde)
1.	Sturny	Norbert	Alterswil	207.3 (620.7)
2.	Schneider	Nicolas	Cottens	205.6 (615.6)
3.	Siffert	Roger	Schmitten-Flamatt	183.4 (616.6)
4.	Maag	Martin	Cottens	161.3 (616.5)
5.	Vögeli	Hansruedi	Schmitten-Flamatt	139.5 (613.6)
6.	Zürcher	Marcel	Cottens	119.6 (611.5)
7.	Tinguely	Pascal	Bulle	98.2 (613.7)
8.	Marchand	Serge	Fribourg	76.8 (612.2)

Finale cantonale couché – Vétérans
Einzel-Kantonalfinal Liegend – Veteranen

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat (préalable) Resultat (Vorrunde)
1.	Devaud	André	Fribourg	204.5 (617.0)
2.	Liniger	Roland	Courlevon	199.6 (599.3)
3.	Dousse	Marcel	Plaffeien	180.8 (606.7)
4.	Jaquier	Jean-Pierre	Chavannes-les-Forts	158.5 (603.2)
5.	Marguet	Denis	Fribourg	139.5 (600.9)
6.	Risse	Marcel	La Roche	116.3 (602.2)
7.	Chételat	Albert	Fribourg	96.0 (598.1)
8.	Rossier	Patrice	Cottens	76.8 (607.3)



Gd-Rue 12 - Bulle
026 919 68 00
info@fleury.ch
www.fleury.ch



Coop Le Cârô - Bulle
026 913 70 70
info@espacevision.ch
www.espacevision.ch

EXCLUSIF ! EXAMEN DE VUE EN CONDITION RÉELLE AU STAND DE TIR

Finale cantonale individuelle – M15 appuyé
Einzel-Kantonalfinal – U15 aufgelegt

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat Resultat
1.	Wicky	Valentin	Bulle	95
2.	Berthoud	Achille	Châtel-St-Denis	94
3.	Colleran	Bridget	Châtel-St-Denis	93

Finale cantonale individuelle – M15 sans appui
Einzel-Kantonalfinal – U15 liegend frei

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat Resultat
1.	Ruggli	Mathieu	Fribourg	97
2.	Kilchherr	Janis	Courlevon	97
3.	Baeriswyl	Yanik	Alterswil	94

Finale cantonale individuelle – M17
Einzel-Kantonalfinal – U17

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Résultat Resultat
1.	Buntschu	Andreas	Plaffeien	193
2.	Perler	Thierry	La Corbaz	192
3.	Rimaz	Jordan	Bulle	189

Tir d'incitation
au match

Rang Rang	Nom Name	Prénom Vorname	Société Verein	Moyenne Durchschnitt
1	Marguet	Annik	Fribourg	583.75
2	Overney	Sébastien	Bulle	568.00
3	Dufaux	Gilles	Fribourg	567.75

Statistique / Statistik

	2016	2015	2014	2013	2012	2011	2010
Participants / Teilnehmer	17	18	22	17	27	30	23
Moyenne / Durchschnitt	552	552	549	545	547	554	544

Finale cantonale Championnat de groupes - Juniors

Kantonalfinal Gruppenmeisterschaft - Junioren

1.	1873	Cottens	Chardonnens Jérémy
	754		Frioud Thomas
	749		Rohrbasser Ludovic
	370		Verdon Emile
2.	1857	Fribourg 1	Bielmann Valentin
	737		Genilloud Mathis
	752		Gross Muriel
	368		Sottas Benoît
3.	1855	Alterswil 1	Baeriswyl Yanik
	739		Maradan Lucien
	750		Riedo Sven
	366		Siegenthaler Simon

Finale cantonale Championnat de groupes - Elite

Kantonalfinal Gruppenmeisterschaft - Elite

1.	2454	Alterswil 1	Beyeler Simon
	981		Bürgi Marco
	981		Lorétan Pascal
	492		Poffet Marco
			Sturny Norbert
2.	2431	Fribourg 1	Broillet Fabien
	977		Broillet Stéphane
	970		Dufaux Gilles
	484		Marguet Annik
			Sciboz Steve
3.	2416	Fribourg 2	Buehlmann Frédéric
	967		Devaud André
	966		Grangier Aurélie
	483		Schweizer Dominique
			Sciboz Jean-Marc

Statistiques / Statistik

	Nombre de groupes championnat cantonal		Nombre de groupes championnat suisse	
	Elite	Juniors	Elite	Juniors
2016	31	7	18	7
2015	30	7	19	7
2014	30	6	18	16
2013	35	6	20	6
2012	37	7	21	7
2011	38	7	22	7
2010	36	9	23	10
2009	39	9	26	9
2008	38	8	25	9
2007	37	10	26	10



Matcheurs / Matcheure 2016

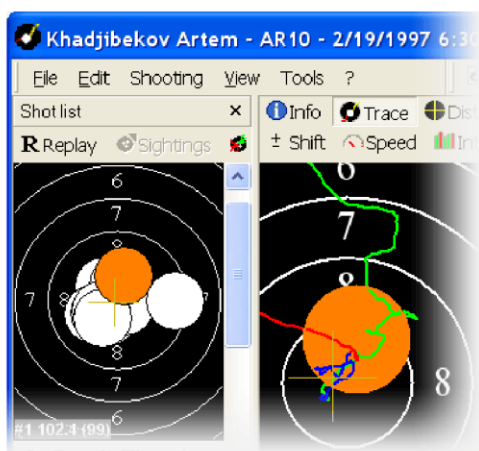


Résultats détaillés disponibles sous / Ausführlichen Ranglisten abrufbar unter
<http://www.sftsfssv.ch>

Menu « Matcheurs » / « Matcheure »



Votre spécialiste SCATT



NOUVEAU SCATT MX-02
PRIX CHF 1870.-

www.freesport.ch

FREESPORT, P.-A. DUFAUX SA

Rte Des Grives 6, 1763 Granges-Paccot

026/350 61 61, info@freesport.ch



Inter-fédérations C10 m - Juniors / Verbandsmatch G10 M - Junioren

1.	578.250	Zentralschweiz	
2.	577.750	Linth	
3.	572.800	Zürich	
7.	565.250	Fribourg	
		At Rémy	Blanchard Alice
		Buntschu Andreas	Genoud Caroline
		Henchoz Valentin	Kerbage Elias
		Mühlemann Michael	Perroud Nicolas
		Rohrbasser Ludovic	Siegenthaler Simon
		Sturny Kim	Zumofen Cyril

13 Classés / Teilnehmern

Inter-fédérations C10 m - Elite / Verbandsmatch G10 M - Elite

1.	584.429	Zentralschweiz	
2.	584.000	Bern	
3.	584.000	Zürich	
6.	583.364	Fribourg	
		Andrey Markus	Dufaux Gilles
		Epper Jonas	Grangier Aurélie
		Gugler Samantha	Limat Bertrand
		Marguet Annik	Moret Eleonore
		Rossier François	Rouiller Nicolas Janique
		Verdon Aurore	

16 Classés / Teilnehmern

Inter-fédérations C50 m - Juniors / Verbandsmatch G50 M - Junioren

1.	556.500	Linth	
2.	552.000	Zentralschweiz	
3.	551.500	Zürich	
8.	544.000	Fribourg	
		Gross Muriel	Henchoz Valentin
		Perrottet Daniel	Riedo Sven
		Rohrbasser Ludovic	

11 Classés / Teilnehmern

Inter-fédérations C50 m - Elite / Verbandsmatch G50 M - Elite

1.	578.833	Fribourg	
		Beyeler Irène	Beyeler Simon
		Dufaux Gilles	Lorétan Pascal
		Poffet Manuela	Poffet Marco
2.	576.250	Zentralschweiz	
3.	570.714	Zürich	

12 Classés / Teilnehmern

Match Romand C10 m - Juniors / Westschweizermatch G10 M - Junioren

- | | | |
|----|------|---|
| 1. | 1747 | Fribourg 1
At Rémy
Perroud Nicolas
Riedo Sven |
| 2. | 1729 | Fribourg 2
Blanchard Alice
Genoud Caroline
Sturny Kim |
| 3. | 1691 | Vaud |
| 4. | 1687 | Fribourg 3
Henchoz Valentin
Rohrbasser Ludovic
Siegenthaler Simon |
| 7. | 1655 | Fribourg 4
Kerbage Elias
Mühlemann Michael
Zumhofen Cyril |
- 18 Classés / Teilnehmern**

Match Romand C10 m - Elite / Westschweizermatch G10 M - Elite

- | | | |
|----|------|--|
| 1. | 1752 | Fribourg 1
Grangier Aurélie
Marguet Annik
Poffet Marco |
| 2. | 1728 | Vaud 1 |
| 3. | 1713 | Fribourg 2
Limat Bertrand
Monney Sandra
Rossier François |
- 9 Classés / Teilnehmern**

Match Romand C50 m / Westschweizermatch G50 M

- | | | |
|----|------|--|
| 1. | 1673 | Neuchâtel 1 |
| 2. | 1667 | Fribourg
Dufaux Gilles
Pillonel Vincent
Rossier François |
| 3. | 1667 | Valais |
- 7 Classés / Teilnehmern**



Gd-Rue 12 - Bulle
026 919 68 00
info@fleury.ch
www.fleury.ch



Coop Le Cârô - Bulle
026 913 70 70
info@espacevision.ch
www.espacevision.ch

EXCLUSIF ! EXAMEN DE VUE EN CONDITION RÉELLE AU STAND DE TIR



Une banque pour tous.
Eine Bank für alle.



Banque Cantonale de Fribourg
Freiburger Kantonalbank

simplement ouvert - einfach offener